

DMX-CONTROLLED PAR CAN
WITH ANIMATION LED & REMOTE CONTROL
PROJECTEUR PAR DMX A LED D'ANIMATION
AVEC TELECOMMANDE

DMX-BESTUURDE PAR CAN
MET ANIMATION LED & AFSTANDBEDIENING

DMX-GESTEUERTER PAR-STRAHLER
MIT ANIMATIONS-LED & FERNBEDIENUNG

DMX-KONTROLIRAN PAR Z ANIMACIJSKIM LED
IN DALJINSKIM UPRAVLJALNIKOM
PROIECTOR DMX
CU ANIMAȚIE LED & TELECOMANDĂ

PROYECTOR PAR DMX DE ANIMACION LED
CON MANDO A DISTANCIA

Ref.

PARLED318-FX1 / PARLED318-FX2

Code: 16-2021

Code: 16-2022



MANUAL

FR - Manuel d'Utilisation - p. 6

NL - Handleiding - p. 10

DE - Bedienungsanleitung - S. 14

SI - Navodila za uporabo - p. 18

RO - Manual de utilizare - p. 22

ES - Manual de instrucciones - p. 26

DMX-CONTROLLED PAR CAN WITH ANIMATION LED & REMOTE CONTROL

INSTRUCTION MANUAL

UNPACKING INSTRUCTIONS

Immediately upon receiving a fixture, carefully unpack the carton, check the contents to ensure that all parts are present and have been received in good condition. Notify the freight company immediately and retain packing material for inspection if any parts appear to be damaged from shipping or the carton itself shows signs of mishandling. Keep the carton and all packing materials. In the event that a fixture must be returned to the factory, it is important that the fixture be returned in the original factory box and packing.

CONTENTS OF THE CARTON

- 1 pc. PARLED318-FX1 or PARLED318-FX2
- 1 pc. user manual
- 1 pc. power cable
- 1 pc. handle

EXPLANATION OF SYMBOLS ON THE SILKSCREEN

The triangle containing a lightning symbol is used to indicate whenever your health is at risk (due to electrocution, for example).

An exclamation mark in a triangle indicates particular risks in handling or operating the appliance.

The unit complies with CE standards

For indoor use only

Minimum distance between the appliance and other objects



Please read this manual carefully before operating this product.

SAFETY RECOMMENDATIONS

- Please read these instructions carefully, they include important information about the installation, usage and maintenance of this product.
- Please keep this User Guide for future reference. If you sell the unit to another user, be sure that he also receives this instruction booklet.
- Always make sure that you are connecting to the proper voltage, and that the line voltage you are connecting to is not higher than that stated on the bottom of the fixture.
- The appliance is part of class I and must exclusively connected to an earthed mains outlet.
- This product is intended for indoor use only!
- To prevent risk of fire or shock, do not expose fixture to rain or moisture. Make sure there are no flammable materials close to the unit during operation.
- The unit must be installed in a location with adequate ventilation, at least 20in (50cm) from adjacent surfaces. Be sure that no ventilation slots are blocked.
- The minimum distance luminaire from that part of the luminaire or lamp to the lighted object is 0.5m.
- •Maximum ambient temperature (Ta) is 104° F (40°C). Do not operate the fixture at temperatures higher than this.
- In the event of a serious operating problem, stop using the unit immediately. Never try to repair the unit

by yourself. Repairs carried out by unskilled people can lead to damage or malfunction. Please contact the nearest authorized technical assistance center. Always use the same type of spare parts.

- Make sure the power cord is never crimped or damaged.
- Never disconnect the power cord by pulling or tugging on the cord.
- Avoid direct eye exposure to the light source while it is on as sensitive persons may suffer an epileptic shock (especially meant for epileptics)!
- The product is for decorative purposes only and not suitable as a household room illumination.
- If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.
- The light source of this luminaire is not replaceable. When it reaches the end of its life time, the whole unit must be discarded..

DISCONNECT DEVICE

Where the MAINS plug or an appliance coupler is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.

FUSE REPLACEMENT

Locate and remove the unit's power cord. Once the cord has been removed located the fuse holder located inside the power socket. Insert a flat-head screw driver into the power socket and gently pry out the fuse holder. Remove the bad fuse and replace with a new one.

Warning: If after replacing the fuse you continue to blow fuses, STOP using the unit. Contact customer support for further instructions. Continuing to use the unit may cause serious damage.

INSTALLATION

The unit should be mounted via its screw holes on the bracket. Always ensure that the unit is firmly fixed to avoid vibration and slipping while operating. Always ensure that the structure to which you are attaching the unit is secure and is able to support a weight of 10 times of the unit's weight.

Never stand directly below the device when mounting, removing or servicing the fixture.

FIXTURE LINKING

You will need a serial data link to run light shows of one or more fixtures using a DMX-512 controller or to run synchronized shows on two or more fixtures set to a master/slave operating mode. The combined number of channels required by all fixtures on a serial data link determines the number of fixtures that the data link can support.

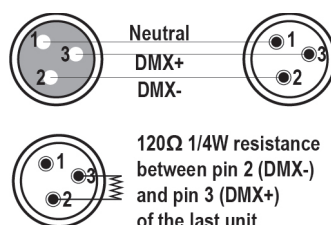
Important: Fixtures on a serial/data link must be daisy chained in one single line. Maximum recommended serial data link distance: 100 meters (1640 ft.) Maximum recommended number of fixtures on a serial data link: 16 fixtures

DATA CABLING

To link fixtures together you must use data cables. If you choose to create your own cable, please use data-grade cables that can carry a high quality signal and are less prone to electromagnetic interference.

CABLE CONNECTORS

Cabling must have a male XLR connector on one end and a female XLR connector on the other end.



DMX connector configuration

Termination reduces signal errors. To avoid signal transmission problems and interference, it is always advisable to connect a DMX signal terminator.

CAUTION

Do not allow contact between the common and the fixture's chassis ground. Grounding the common can cause a ground loop, and your fixture may perform erratically. Test cables with an ohm meter to check correct polarity and to make sure the pins are not grounded or shorted to the shield or each other.

LED DISPLAY



The LED display has 4 buttons: MENU / UP / DOWN / ENTER

SYSTEM MENU

Press any key to enter the initial interface.

ADDR - DMX ADDRESS SETTING.

1. Press the either the MENU, UP, or DOWN buttons until "**Addr**" is displayed, press ENTER.
2. The current address will now be displayed and flashing. Press the UP or DOWN buttons to find your desired address. Press ENTER to set your desired DMX address.

CHND - DMX CHANNEL MODE.

1. Press the MENU button until "**Chnd**" is displayed, press ENTER. Either "12CH", "19CH" will be displayed
2. Press the UP or DOWN buttons to find your desired DMX channel mode and press ENTER to confirm and exit.

SLAU - SLAVE MODE

1. Press the MENU button until "**SLAu**" is displayed, press ENTER. It can set the device as slave

SOUN - SOUND CONTROL MODE.

1. Press the MENU button until "**SoUn**" is displayed, press ENTER.
2. There will show "So X", Or "Se X", Press ENTER, in "So X" means built-in program in sound control mode. "X" representing a number between 0-3, Press the UP or DOWN buttons to find your desired show. In Se X means the sound sensitive, "X" representing a number between 0-99

AUTO - THIS FUNCTION IS AUTO RUNNING EFFECT.

1. Press the MENU button until "**Auto**" is displayed, press ENTER.
2. The Display will show either "Au 0" - "Au 3". Press the UP or DOWN buttons to find your desired show, And then press Enter will show "SP X", "SP 0" - "SP 9" is the effect speed

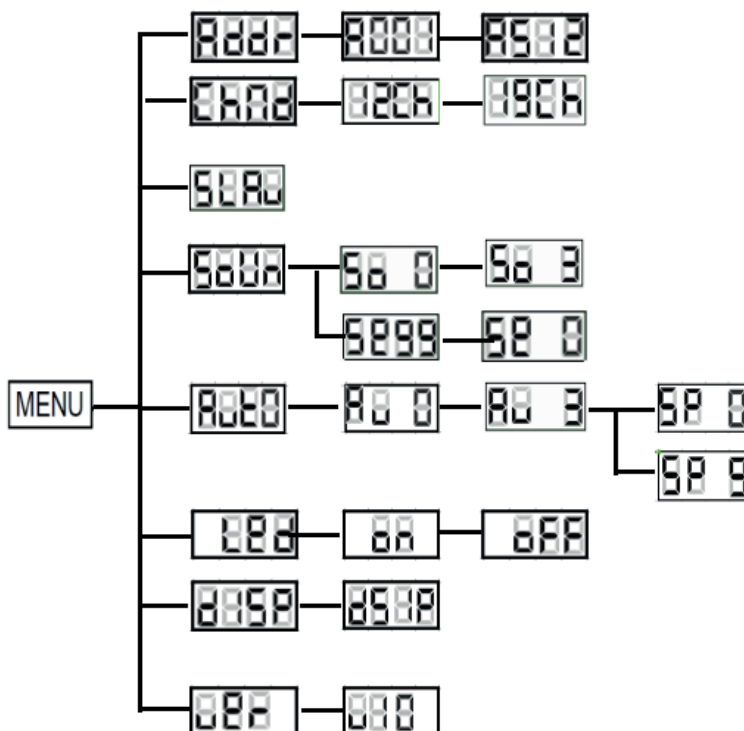
LED - WITH THIS FUNCTION THE DISPLAY BACK LIGHT WILL TURN OFF AFTER 2 MINUTES.

1. Press the MENU button until "**Led**" is displayed, press ENTER.
2. The display will show either "ON" or "OFF". Press the UP or DOWN buttons to select "ON" to keep the LED display on at all times, or "OFF" to switch to have the LED display switch off after 2 minutes.
3. Press ENTER. and then press and hold the MENU button for at least three seconds to confirm.

DISP - THIS FUNCTION WILL REVERSE THE DISPLAY 180°.

1. Press the MENU button until "**disp**" is displayed, press ENTER.
2. Press the UP button to select "dSIP" to reverse the display, or "dISP" to change the display back.
3. Press ENTER to confirm.

Ver - Displays the device version



DMX CHANNEL CHART PLEASE REFER TO THE END OF THE MANUAL

REMOTE CONTROL



ON/OFF

COLOR/PAN: Color selection: Press DIMMER + or DIMMER - to adjust the brightness. Choose the built-in colors with 1-9.

STROBE: STROBE On/Off: Press DIMMER + or DIMMER - to adjust the strobe speed

SOU/TILT: No Function

Full On: All lights are On

GOBO/FADE: Color Fade: Press DIMMER + or DIMMER - to adjust the brightness. 1-9 correspond to the color fade speed (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SOUND ON: Sound Control (0, 1, 2, 3): Press DIMMER + or DIMMER - to switch the built-in program into sound mode. 1-9 correspond to the sound sensitivity (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SHOW 0: Sound Control (0, 1, 2, 3): Press DIMMER + or DIMMER - to switch the built-in program into sound mode. 1-9 correspond to the sound sensitivity (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SOUND OFF: Auto Run Mode (0, 1, 2, 3): Press DIMMER + or DIMMER - to switch into the built-in show mode. 1-9 correspond to the Auto run speed (1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9)

RECOMMENDATIONS FOR BATTERIES

This symbol indicates that used batteries should not be disposed of with household waste but deposited in separate collection points for recycling.

ATTENTION

- Danger of explosion if battery is incorrectly placed. Only replace by the same or equivalent type.
- Keep new and old batteries out of the reach of children.
- If the battery compartment doesn't close properly, stop using the product and keep it out of the reach of children.

WARNING

The supplied remote control contains a button cell. In case of ingestion, it might cause serious internal burns within only 2 hours that might lead to death.

If you are in doubt whether the batteries have been swallowed or introduced into any other part of the body, contact immediately a doctor.

CARE

Before cleaning the unit, disconnect it if from the mains. Do not use aggressive cleaning agents. Use a clean cloth to wipe any dust or dirt from the product. We are not liable for damage arising from incorrect handling, improper use or wear and tear. We reserve the right to make technical modifications.

SPECIFICATIONS

	PARLED318-FX1	PARLED318-FX2
Power supply	100-240V~ 50/60Hz	
Consumption	45W	52W
Fuse	2A	
Light source	3x 18W 6-in-1 RGBWA+UV LED	
	45x 0.5W RGB SMD LEDs	72x 0.5W RGB SMD LEDs
DMX channels	12 or 19	
Dimensions	180 x 180 x 130mm	
Weight	1.5kg	

Correct Disposal of this product

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

PROJECTEUR PAR DMX A LED D'ANIMATION AVEC TELECOMMANDE

NOTICE D'UTILISATION

DÉBALLAGE

Dès réception de l'appareil, ouvrez le carton et vérifiez que le contenu est complet et en bon état. Sinon, prévenez immédiatement le transporteur et conservez l'emballage s'il montre des signes de mauvais traitements. Conservez le carton et tous les matériaux d'emballage afin de pouvoir transporter l'appareil en toute sécurité.

CONTENU DE L'EMBALLAGE:

- 1 PARLED318-FX1 ou PARLED318-FX2
- 1 cordon secteur
- 1 Mode d'emploi
- 1 étrier

EXPLICATION DES SYMBOLES SUR L'APPAREIL



L'éclair dans le triangle attire l'attention sur un danger physique (due à une électrocution p.ex.).



Le point d'exclamation dans le triangle indique un risque dans la manipulation ou l'utilisation de l'appareil.



L'appareil est conforme à la norme CE



Uniquement pour utilisation à l'intérieur



Distance minimale entre l'appareil et d'autres objets



Lire attentivement ce manuel avant la première mise en service.

CONSIGNES DE SECURITE

- Lisez attentivement ce manuel qui contient des informations importantes sur l'installation, l'utilisation et l'entretien de cet appareil.
- Conservez le manuel pour référence ultérieure. Si l'appareil change un jour de propriétaire, assurez-vous que le nouvel utilisateur est en possession du manuel.
- Assurez-vous que la tension secteur convient à cet appareil et qu'elle ne dépasse pas la tension d'alimentation indiqué sur la plaque signalétique de l'appareil.
- Cet appareil fait partie de la classe I et doit être impérativement branché sur une prise secteur avec terre.
- Uniquement pour utilisation à l'intérieur!
- Afin d'éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique, ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité. Assurez-vous qu'aucun objet inflammable ne se trouve à proximité de l'appareil pendant son fonctionnement.
- Installez l'appareil à un endroit bien ventilé à une distance minimum de 50cm de toute surface. Assurez-vous que les fentes de ventilation ne sont pas bloquées.
- La distance minimale entre le luminaire et l'objet éclairé doit s'élever à 0,5m..
- Ne pas faire fonctionner cet appareil pendant plus de 8 heures en continu. Laissez-le refroidir avant de l'utiliser à nouveau afin de prolonger sa durée de vie.
- Débranchez l'appareil du secteur avant toute manipulation ou entretien.
- La température ambiante ne doit pas dépasser 40°C. Ne pas faire fonctionner l'appareil à des températures supérieures.
- En cas de dysfonctionnement, arrêtez immédiatement l'appareil. N'essayez jamais de réparer l'appareil par vous-même. Une réparation mal faite peut entraîner des dommages et des dysfonctionnements. Contactez un service technique agréé. Utilisez uniquement des pièces détachées identiques aux pièces d'origine.

- Assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est jamais écrasé ni endommagé.
- Ne jamais débrancher l'appareil en tirant sur le cordon.
- Ne pas exposer vos yeux à la source lumineuse. Chez des personnes sensibles, la forte lumière peut provoquer une crise d'épilepsie.
- Le luminaire ne doit servir qu'à des fins décoratives et ne convient pas comme éclairage domestique normal.
- Si le cordon secteur de l'appareil est endommagé, il ne doit être remplacé que par le fabricant ou son agent ou bien un technicien qualifié afin d'éviter tout risque d'électrocution..
- Les sources lumineuses de cet appareil ne sont pas remplaçables. Si elles sont endommagées, tout l'appareil doit être mis au rebut.

DISPOSITIF DE COUPURE

Lorsqu'une fiche SECTEUR ou un coupleur sont utilisés pour déconnecter l'appareil du secteur, ce dispositif doit rester facilement accessible à tout moment.

REPLACEMENT DU FUSIBLE

- Sortez le porte-fusible de son logement à l'aide d'un tournevis.
- Sortez le fusible grillé et remplacez-le par un autre en tous points identiques (2A).
- Remettez le porte-fusible dans son logement et rebranchez l'appareil sur le secteur.

Attention: Si le fusible continue à sauter, arrêtez immédiatement d'utiliser l'appareil. Contactez votre revendeur et demandez conseil. Si vous continuez à utiliser l'appareil, vous risquez de causer de graves dégâts.

INSTALLATION

Fixez l'appareil au moyen des trous de vis sur l'étrier. Assurez-vous que l'appareil est solidement fixé pour éviter des vibrations et des mouvements pendant le fonctionnement. Veillez toujours à ce que la structure qui accueille l'appareil, est suffisamment solide et capable de porter au moins 10 fois le poids propre de l'appareil.

L'appareil doit être fixé par des professionnels à un endroit où il est hors de portée des personnes et en dehors d'un chemin de passage.

CONNEXION DMX

BRANCHEMENT DE PLUSIEURS EFFETS

Vous avez besoin d'un câble de données sériel pour faire fonctionner plusieurs effets au moyen d'une commande DMX512 ou pour faire fonctionner deux ou plusieurs effets en mode maître/esclave. Le nombre combiné de canaux requis par l'ensemble des appareils sur un câble de données sériel définit le nombre d'appareils que le câble de données peut supporter.

Important: Les appareils doivent être branchés en série sur une seule ligne. La distance maximale recommandée est de 100m. Le nombre maximum d'appareils branchés sur une liaison de données est de 16.

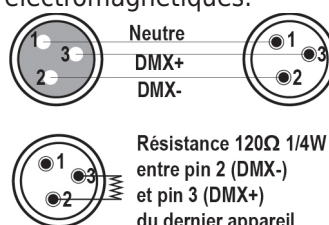
CÂBLAGE

Pour relier des appareils ensemble, vous devez utiliser des câbles de transmission de données. Vous pouvez acheter des câbles DMX certifiés directement chez un revendeur/distributeur ou construire vos propres câbles. Si vous souhaitez fabriquer le câble vous-même, utilisez des câbles de données faible capacitance de haute qualité qui sont moins sujets à des interférences électromagnétiques.

CONNECTEURS DE CABLE

Le câble doit posséder une fiche XLR mâle d'un côté et XLR femelle de l'autre.

Configuration des connecteurs DMX



La résistance de fin de ligne réduit les erreurs de signal. Pour éviter des problèmes de transmission des signaux, il est toujours conseillé de brancher une résistance de fin de ligne DMX.

ATTENTION

Il ne doit y avoir aucun contact entre le commun et la masse du châssis de l'appareil. La mise à la masse du commun peut provoquer une boucle de masse et votre appareil fonctionne d'une façon étrange. Testez les câbles à l'aide d'un ohm-mètre afin de vérifier la polarité et de vous assurer que les broches ne sont pas connectées à la masse ni court-circuitées sur le blindage ou mutuellement.

AFFICHEUR A LED



L'afficheur dispose de 4 boutons: MENU / UP / DOWN / ENTER

MENU

Appuyez sur n'importe quelle touche pour ouvrir l'interface initiale.

ADDR - REGLAGE DE L'ADRESSE DMX

1. Appuyez sur les touches MENU, UP, ou DOWN jusqu'à ce que "**Addr**" s'affiche.
2. L'adresse actuelle s'affiche et clignote. Réglez l'adresse souhaitée au moyen des touches UP/DOWN et confirmez avec ENTER.

CHND - NOMBRE DE CANAUX DMX

1. Appuyez sur MENU jusqu'à ce que "**Chnd**" s'affiche. Appuyez sur ENTER. Soit "12CH",- soit "19CH" s'affichera.
2. Sélectionnez le nombre de canaux souhaité et confirmez/quittez avec ENTER.

SLAU - MODE ESCLAVE

1. Appuyez sur MENU jusqu'à ce que "**SLAu**" s'affiche. Appuyez sur ENTER. L'appareil est maintenant en mode Esclave.

SOUN - ACTIVATION AUDIO

1. Appuyez sur MENU jusqu'à ce que "**SoUn**" s'affiche. Appuyez sur ENTER.
2. "So X" ou "Se X" s'affichera. Appuyez sur ENTER. "So X" signifie le programme intégré en mode son. Le "X" représente un chiffre entre 0 et 3. Sélectionnez le programme souhaité avec les touches UP/DOWN. "Se X" signifie sensibilité sonore et le "X" représente un chiffre entre 0 et 99.

AUTO - FONCTIONNEMENT AUTOMATIQUE

1. Appuyez sur MENU jusqu'à ce que "**Auto**" s'affiche. Appuyez sur ENTER.
2. "Au 0" ou "Au 3" s'affiche. Sélectionnez un programme avec les touches UP/DOWN et confirmez avec ENTER. "SP X" s'affichera, "SP 0" - "SP 9" règle la vitesse de l'effet.

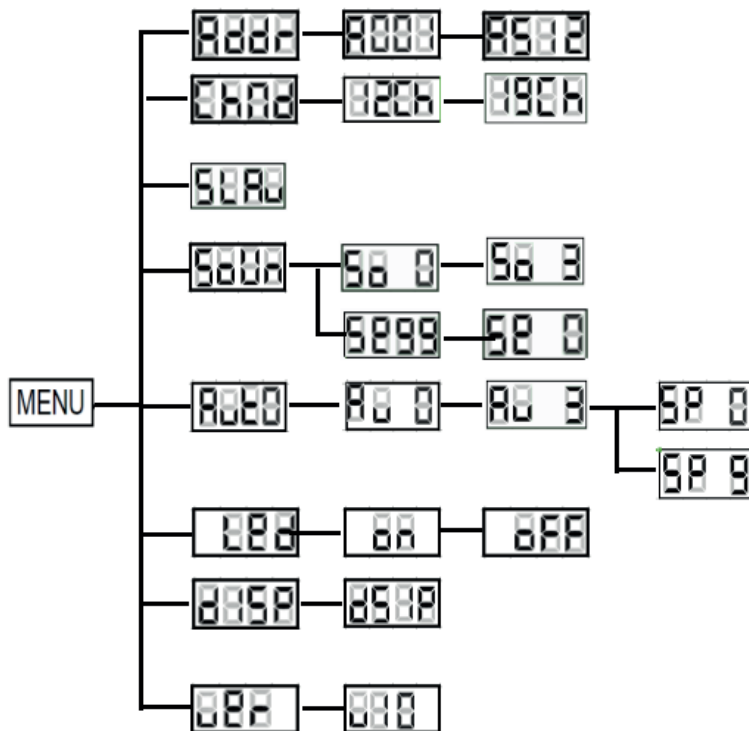
LED - ACTIVATION/DESACTIVATION DU RETRO-ECLAIRAGE DE L'ECRAN

1. Appuyez sur MENU jusqu'à ce que "**Led**" s'affiche et appuyez sur ENTER.
2. "ON" ou "OFF" s'affiche. Sélectionnez "ON" avec les touches UP/DOWN si l'écran doit rester allumé en permanence. Si vous sélectionnez "OFF", il s'éteint après 2 minutes.
3. Appuyez sur ENTER et maintenez la touche MENU appuyée pendant au moins 3 secondes pour confirmer.

DISP - INVERSION DE L'AFFICHEUR A 180°.

1. Appuyez sur MENU jusqu'à ce que "**disp**" s'affiche. Appuyez sur ENTER.
2. Appuyez sur la touche UP pour sélectionner "dSIP" pour inverser l'écran ou "dISP" pour revenir à l'affichage normal.
3. Confirmez avec ENTER.

Ver - Affichage de la version de l'appareil



Vous trouverez le détail des canaux DMX à la fin du manuel

TELECOMMANDE



Marche/Arrêt

COLOR/PAN: Sélection des couleurs: Appuyez sur DIMMER + ou DIMMER - pour régler la luminosité et choisissez les couleurs avec 1-9

STROBE: M/A du stroboscope: Appuyez sur DIMMER + ou DIMMER - pour régler la vitesse des flashes

SOU/TILT: Aucune fonction

Full On: tout est allumé

GOBO/FADE: Fondu des couleurs: Appuyez sur DIMMER + ou DIMMER - pour régler la luminosité. 1-9 correspondent à la vitesse du fondu (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SOUND ON: Activation par le son (0, 1, 2, 3): Appuyez sur DIMMER + ou DIMMER - pour mettre le programme intégré en mode son. 1-9 correspond à la sensibilité sonore (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SHOW 0: Contrôlé par le son (0, 1, 2, 3): Appuyez sur DIMMER + ou DIMMER - pour commuter le programme intégré en mode son. 1-9 correspond à la sensibilité sonore (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SOUND OFF: Mode automatique (0, 1, 2, 3): Appuyez sur DIMMER + ou DIMMER - pour commuter le programme intégré en mode automatique. 1-9 correspondent à la vitesse (1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9)

AVERTISSEMENT CONCERNANT LA PILE DANS LA TÉLÉCOMMANDE



Ce pictogramme indique que les piles et batteries usagées ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères, mais déposées dans des points de collecte séparés pour être recyclées

ATTENTION

Danger d'explosion si la pile n'est pas remplacée correctement. Ne remplacer que par le même type ou un type équivalent. Conserver les piles neuves et usées hors de portée des enfants. Si le compartiment pile ne se ferme pas correctement, cesser d'utiliser le produit et tenir hors de portée des enfants.

AVERTISSEMENT

La télécommande fournie contient une pile bouton. Si la pile bouton est avalée, elle peut provoquer de graves brûlures internes en 2 heures seulement et peut entraîner la mort.

En cas de doute concernant le fait que les piles pourraient avoir été avalées ou introduites dans une partie quelconque du corps, consulter immédiatement un médecin.

ENTRETIEN

Avant de nettoyer l'appareil, débranchez-le du secteur. Ne pas utiliser de détergents agressifs. Utilisez un chiffon propre et essuyez la poussière et les saletés. Nous déclinons toute responsabilité pour des dommages dues à une mauvaise utilisation, manipulation et usure. Sous réserve de modifications techniques.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

	PARLED318-FX1	PARLED318-FX2
Alimentation	100-240V~ 50/60Hz	
Consommation	45W	52W
Fusible	2A	
Source lumineuse	3x 18W 6-en-1 RGBWA+UV LED	
	45x 0.5W RGB SMD LEDs	72x 0.5W RGB SMD LEDs
Canaux DMX	12 ou 19	
Dimensions	180 x 180 x 130mm	
Poids	1.5kg	

Mise au rebut du produit



Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être jeté aux ordures ménagères au sein des pays de la Communauté européenne. Afin de protéger l'environnement et/ou la santé humaine contre une mise aux rebuts incontrôlée, il convient de le recycler d'une manière responsable afin de soutenir une réutilisation durable des ressources. Pour le recyclage d'appareils usagés, rappez-le à un centre de collecte d'appareils électriques ou contactez le revendeur où vous avez acheté le produit. Ils s'assureront du recyclage écologique du produit.

DMX-BESTUURDE PAR CAN MET ANIMATION LED & AFSTANDSBEDIENING

HANDLEIDING

UITPAKKEN

Onmiddellijk naar de aankoop van het toestel, verwijder voorzichtig de verpakking en wees zeker dat het toestel in goede toestand is. Breng direct uw dealer op de hoogte en bewaar het verpakkingsmateriaal indien onderdelen of het karton door het transport beschadigd zijn. Bewaar het karton en alle verpakkingsmaterialen. Indien het toestel moet gerepareerd worden is het belangrijk het toestel in zijn originele verpakking te versturen.

VERPAKKINGSINHOUD

- 1 st. PARLED318-FX1 of PARLED318-FX2
- 1 st. handleiding
- 1 st. voedingskabel
- 1 st. beugel

VERKLARING VAN DE TEKENS



De driehoek met een bliksemschicht wordt gebruikt om aan te geven wanneer uw gezondheid gevaar loopt (bijvoorbeeld door elektrocutie).



Een uitroepteken in een driehoek wijst op bijzondere risico's bij het hanteren of bedienen van het apparaat.



Het apparaat voldoet aan de CE-normen



Alleen voor gebruik binnenshuis



Minimale afstand tussen het apparaat en andere objecten



Lees de handleiding aandachtig door. Ze bevat belangrijke informatie voor de installatie, gebruik en onderhoud van dit toestel.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- Bewaar deze handleiding.
- Wees zeker dat u het toestel op de juiste spanning aansluit en dat de lichtnetspanning niet hoger dan de op de zijde van het toestel aangegeven spanning is.
- Alleen voor gebruik binnenshuis!
- Dit apparaat behoort tot beschermingsklasse I. Het moet dus verplicht worden geaard. Een bevoegde persoon moet de elektrische aansluiting uitvoeren.
- Om vuur en elektrische schokken te verhinderen bescherm het toestel tegen regen en vochtigheid. Wees zeker dat geen ontvlambare materialen in de buurt van het toestel zijn tijdens de werking.
- Plaats het toestel in een ruimte met voldoende ventilatie en in tenminste 50cm afstand van oppervlakken.
- Wees zeker dat de ventilatie openingen niet geblokkeerd zijn.
- Verwijder het stopcontact alvorens u het toestel onderhoud of de zekering vervangt. Gebruik alleen een zekering met dezelfde specificaties.
- Gebruik het toestel niet in ruimtes met een temperatuur van meer dan 40°C.
- In geval van een ernstig probleem stopt het toestel direct. Verzoek nooit het toestel zelfs te repareren. Alle reparaties moeten van een ervaren technicus doorgevoerd worden. Gebruik alleen onderdelen met dezelfde specificaties.
- Sluit het toestel niet op een dimmer pack aan.
- Nooit het netsnoer beschadigen of platdrukken.

- Nooit aan de kabel trekken.
- Nooit in de lichtbron kijken. Gevoelige personen kunnen een epileptische shock ondergaan (vooral bedoeld voor epileptica)
- Het product is uitsluitend bedoeld voor decoratieve doeleinden en niet geschikt als verlichting van de huiskamer.
- Als de externe flexibele kabel of het snoer van deze armatuur beschadigd is, wordt deze uitsluitend vervangen door de fabrikant of zijn onderhoudsvertegenwoordiger of een soortgelijk gekwalificeerd persoon om gevaar te voorkomen.
- De lichtbronnen van de lichteffecten zijn niet vervangbaar. Als een lichtbron defect is, moet het lichteffect worden weggegooid.

ONTKOPPELING VAN HET NET

a) Indien het toestel via het stopcontact wordt uitgeschakeld, moet de contactdoos altijd gemakkelijk bereikbaar zijn

b) Indien het toestel via een schakelaar wordt uitgeschakeld, moet deze duidelijk gemarkeerd en gemakkelijk bereikbaar zijn.

VERVANGING VAN DE ZEKERING

- Trek de voedingskabel uit het stopcontact alvorens U de zekering vervangt. Gebruik alleen een zekering met dezelfde specificaties
- Verwijder de zekeringshouder d.m.v. een platte schroevendraaier uit de behuizing.
- Verwijder de oude zekering en zet een nieuwe zekering met dezelfde specificaties in (2A).
- Plaats de zekeringshouder terug in zijn behuizing en sluit de voedingskabel op een stopcontact aan.

Waarschuwing: Als de zekering na vervanging blijft blazen, STOP dan met het gebruik van het apparaat. Neem contact op met de klantenservice voor verdere instructies. Als u doorgaat met het gebruik van het apparaat, kan dit ernstige schade veroorzaken.

INSTALLATIE

Bevestig het toestel via de schroef gaten op de houder. Wees zeker dat het toestel vast geïnstalleerd is om trillingen en afglijden tijdens de werking te vermijden. Wees zeker dat de truss waaraan u het toestel bevestigt, stabiel is en 10 keer het gewicht van het toestel kan dragen.

Het toestel moet van een vakman op een plaats monteert worden waar het buiten het bereik van mensen is en niemand onder kan staan.

AANSLUITEN VAN MEERDERE TOESTELLEN

Indien U meerdere toestellen via een DMX controller of gesynchroniseerde lichtshows in een master/slave modus wilt sturen hebt U een seriële data kabel nodig. Het gecombineerde aantal van kanalen die alle toestellen in een seriële verbinding nodig hebben bepaalt de hoeveelheid van toestellen die de data verbinding kan ondersteunen.

Belangrijk: Alle toestellen in een seriële data verbinding moeten in één enkele lijn verbonden zijn. Max. lengte van een seriële data link: 100m. Maximaal aanbevolen aantal van toestellen in een seriële data link: 16.

DATA AANSLUITING

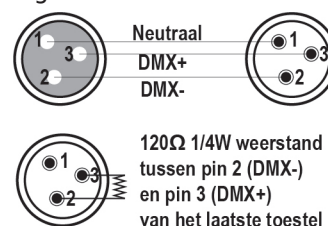
Gebruik data kabels om toestellen met elkaar te verbinden. Indien U uw eigen kabel bouwen wilt gebruik hoogwaardige kabels die het signaal goed overdragen en niet gevoelig zijn voor elektromagnetische interferenties.

KABELCONNECTOREN

De kabel moet een XLR stekker op één eind en een XLR contra op het andere eind hebben.

DMX connector configuratie

De eindweerstand vermindert signaalfouten. Om transmissie problemen en storingen te voorkomen is het aanbevolen een DMX signaal eindweerstand aan te sluiten.



LET OP: Geen contact maken tussen common en chassis massa. Indien de common op de massa aangesloten is kan een aardlus ontstaan en het toestel werkt willekeurig. Controleer de kabels d.m.v. een ohmmeter om de polariteit te controleren en te waarborgen dat de pins niet op aarde aangesloten of met elkaar kortgesloten zijn.

LED DISPLAY



De LED display heeft 4 toetsen: MENU / UP / DOWN / ENTER

SYSTEEM MENU

Druk op een willekeurige toets om naar de begininterface te gaan.

ADDR - DMX ADRESINSTELLING.

1. Druk op de knoppen MENU, UP of DOWN tot "**Addr**" wordt weergegeven en druk op ENTER.
2. Het huidige adres wordt nu weergegeven en knippert. Druk op de knoppen OMHOOG of OMLAAG om het gewenste adres te zoeken. Druk op ENTER om uw gewenste DMX-adres in te stellen.

CHND - DMX-KANAALMODUS.

1. Druk op de MENU-knop tot "**Chnd**" wordt weergegeven en druk op ENTER. "12CH", "19CH" wordt weergegeven
2. Druk op de knoppen OMHOOG of OMLAAG om de gewenste DMX-kanaalmodus te zoeken en druk op ENTER om te bevestigen en af te sluiten.

SLAU - SLAVE-MODUS

Druk op de MENU-knop totdat "**SLAu**" wordt weergegeven, druk op ENTER. Nu werkt het apparaat als slaaf

SOUN - SOUND CONTROL MODE.

1. Druk op de knop MENU totdat "**SoUn**" wordt weergegeven en druk op ENTER.
2. Er zal "So X" of "Se X" verschijnen, druk op ENTER. "So X" betekent dat het ingebouwd programma in de geluidscontrolemodus staat. "X" vertegenwoordigt een getal tussen 0-3. Druk op de knoppen OMHOOG of OMLAAG om de gewenste show te vinden. Se X betekent geluidgevoelig, "X" vertegenwoordigt een getal tussen 0-99

AUTO - AUTOMATISCHE MODUS

1. Druk op de knop MENU totdat "**Auto**" wordt weergegeven en druk op ENTER.
2. Het display toont "Au 0" - "Au 3". Druk op de knoppen OMHOOG of OMLAAG om de gewenste show te vinden, en druk vervolgens op Enter. "SP X" verschijnt. "SP 0" - "SP 9" is de effectsnelheid.

LED - ACTIVERING/DEACTIVERING VAN DE ACHTERGRONDVERLICHTING

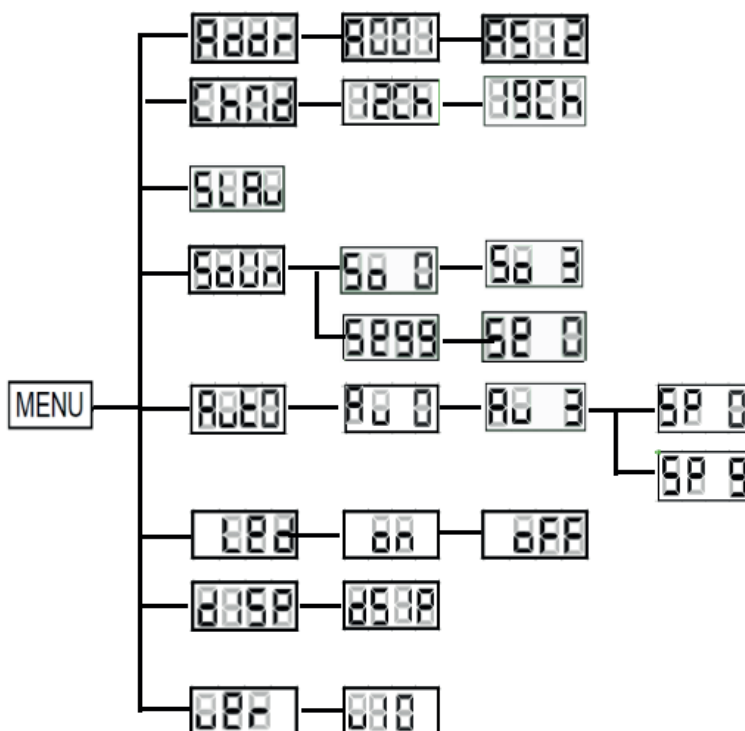
1. Druk op de knop MENU totdat "**Led**" wordt weergegeven en druk op ENTER.
2. Op het display verschijnt "AAN" of "UIT". Druk op de knoppen OMHOOG of OMLAAG. Selecteer "AAN" om de LED-weergave altijd ingeschakeld te houden, of "UIT" om de LED-display na 2 minuten uit te schakelen.
3. Druk op Enter en houd vervolgens de MENU-knop minstens gedurende drie seconden ingedrukt om de instelling te bevestigen.

DISP - DEZE FUNCTIE ZAL DE DISPLAY OM 180° OMKEREN.

1. Druk op de MENU-knop totdat "**disp**" wordt weergegeven en druk op ENTER.
2. Druk op de knop OMHOOG om "dSIP" te selecteren om de weergave om te keren of op "dISP" om de weergave terug te wijzigen.
3. Druk op ENTER om te bevestigen.

Ver - Geeft de apparaatversie weer

DMX KANAAL TABELLEN ZIJN AAN HET EINDE VAN DE HANDLEIDING



AFSTANDSBEDIENING



AAN UIT

KLEUR / PAN: Kleurselectie: druk op DIMMER + of DIMMER - om de helderheid aan te passen. Kies de ingebouwde kleuren met 1-9.

STROBE: STROBE Aan / Uit: druk op DIMMER + of DIMMER - om de stroboscoopsnelheid aan te passen

SOU / TILT: geen functie

Full On: alle lampjes branden

GOBO / FADE: Color Fade: druk op DIMMER + of DIMMER - om de helderheid aan te passen. 1-9 corresponderen met de kleurvervaging snelheid (11, 22, 33, 44,55, 66, 77, 88, 99)

SOUND ON: Sound Control (0, 1, 2, 3): Druk op DIMMER + of DIMMER - om het ingebouwde programma in de geluidsmodus te schakelen. 1-9 komen overeen met de geluidsgevoeligheid (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SHOW 0: Sound Control (0, 1, 2, 3): Druk op DIMMER + of DIMMER - om het ingebouwde programma in de geluidsmodus te schakelen. 1-9 komen overeen met de geluidsgevoeligheid (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SOUND OFF: Auto Run-modus (0, 1, 2, 3): druk op DIMMER + of DIMMER - om over te schakelen naar de ingebouwde showmodus. 1-9 komen overeen met de snelheid van de automatische snelheid (1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9)

WAARSCHUWINGEN VOOR DE BATTERIJ IN DE AFSTANDSBEDIENING



Dit symbool geeft aan dat gebruikte batterijen en accu's niet bij het huisvuil mogen worden weggegooid, maar moeten worden gedeponereerd in gescheiden inzamel punten voor recycling

LET OP

Er is explosiegevaar als de batterij verkeerd is geplaatst. Alleen vervangen door hetzelfde of een vergelijkbaar type. Houd nieuwe en oude batterijen buiten het bereik van kinderen.

Als het batterijcompartiment niet goed sluit, stop dan met het gebruik van het product en houd het buiten het bereik van kinderen.

WAARSCHUWING

- De meegeleverde afstandsbediening bevat een knopcel. In geval van inslikken kan het binnen slechts 2 uren ernstige interne brandwonden veroorzaken die tot de dood kunnen leiden.
- Als u twijfelt of de batterijen zijn ingeslikt of in een ander deel van het lichaam zijn ingebracht, neem dan onmiddellijk contact op met een arts.

ONDERHOUD

Voordat u het apparaat reinigt, moet u het loskoppelen van het elektriciteitsnet. Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen. Gebruik een schone doek om stof en vuil van het product te verwijderen. Wij zijn niet aansprakelijk voor schade die voortvloeit uit onjuiste overdracht, oneigenlijk gebruik of slijtage. We behouden ons het recht voor technische wijzigingen aan te brengen.

SPECIFICATIES

	PARLED318-FX1	PARLED318-FX2
Voedingsspanning	100-240V~ 50/60Hz	
Opgenomen vermogen	45W	52W
Zekering	2A	
Lichtbron	3x 18W 6-in-1 RGBWA+UV LED	
	45x 0.5W RGB SMD LEDs	72x 0.5W RGB SMD LEDs
DMX kanalen	12 or 19	
Afmetingen	180 x 180 x 130mm	
Gewicht	1.5kg	

Correcte verwijdering van dit product



Deze markering geeft aan dat dit product niet met ander huishoudelijk afval in de hele EU mag worden weggegooid. Om mogelijke schade aan het milieu of de menselijke gezondheid door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen, moet u deze op verantwoorde wijze recyclen om duurzaam hergebruik van materiaalbronnen te bevorderen. Als u uw gebruikt apparaat wilt retourneren, gebruikt u de retour- en verzamel systemen of neemt u contact op met de winkel waar het product is gekocht. Ze zullen voor milieuvriendelijke recycling zorgen.

DMX-GESTEUERTER PAR-STRAHLER MIT ANIMATIONS-LED & FERNBEDIENUNG

BEDIENUNGSANLEITUNG

AUSPACKEN

Sofort nach Empfang vorsichtig den Karton auspacken und den Inhalt überprüfen. Alle Teile müssen vollzählig und in einwandfreiem Zustand sein. Sofort die Transportfirma benachrichtigen und das Verpackungsmaterial aufbewahren, wenn Teile Transportschäden aufweisen. Verpackungsmaterial auch für späteren Transport des Geräts aufbewahren.

VERPACKUNGSINHALT

- 1 x PARLED318-FX bzw. PARLED318-FX Lichteffektgerät
- 1 Netzkabel
- Bedienungsanleitung
- 1 Bügel

ZEICHENERKLÄRUNG



Der Blitz im Dreieck weist auf Gesundheitsrisiken hin (z.B. Stromschlag)



Das Ausrufezeichen im Dreieck weist auf besondere Gefahren im Umgang oder Betrieb des Geräts hin.



Das Gerät entspricht der CE Norm



Nur für Innengebrauch



Mindestabstand zwischen dem Gerät und andere Gegenständen



VOR DER ERSTEN INBETRIEBNAHME DES GERÄTS SORGFÄLTIG DIE ANLEITUNG DURCHLESEN.

SICHERHEITSHINWEISE

- Diese Anleitung sorgfältig vor der ersten Inbetriebnahme lesen. Sie enthält wichtige Informationen über Installation, Gebrauch und Instandhaltung des Geräts.
- Die Anleitung für spätere Bezugnahme aufbewahren und an den nächsten Bediener weitergeben.
- Stets die Netzspannung vor Anschluss des Geräts überprüfen Sie muss mit der auf der Rückseite des Geräts angegebenen Spannung übereinstimmen und darf auf keinen Fall höher sein.
- Das Gerät gehört zur Schutzklasse 1 und darf nur an eine Steckdose mit Schutzkontakt angeschlossen werden.
- Dieses Gerät ist nur für Innengebrauch!
- Um Brand und Stromschlag zu vermeiden, das Gerät vor Regen und Feuchtigkeit schützen. Keine brennbaren Materialien während des Betriebs in der Nähe des Geräts lassen.
- Das Gerät muss an einem gut belüfteten Ort und in mindestens 50cm Entfernung zur nächsten Fläche angebracht werden. Darauf achten, dass die Belüftungsschlitze nicht blockiert oder verstopft sind.
- Immer erst das Gerät vom Netz trennen, bevor es gewartet oder die Sicherung ersetzt wird. Die Sicherung nur durch eine identische ersetzen.
- Die Raumtemperatur darf 40°C nicht überschreiten. Das Gerät niemals bei höheren Temperaturen betreiben.
- Bei Betriebsstörungen das Gerät sofort ausschalten.
- Das Gerät niemals selbst reparieren. Reparaturen dürfen nur von einem Fachmann vorgenommen werden.
- Alle verwendeten Ersatzteile müssen mit den Originalteilen identisch sein.
- Vergewissern Sie sich, dass das Netzkabel nicht zerquetscht oder beschädigt werden kann.
- Beim Abziehen des Netzsteckers nur am Stecker ziehen, niemals am Kabel.

- Niemals direkt in die Lichtquelle blicken. Das kann bei empfindlichen Menschen zu epileptischen Anfällen führen.
- Das Gerät ist nur für dekorative Zwecke und nicht als normale Haushaltsbeleuchtung geeignet.
- Wenn das Stromkabel beschädigt ist, muss es sofort durch ein Neues ersetzt werden.
- Die Leuchtmittel sind nicht ersetzbar. Wenn ein Gerät defekt ist, muss es entsorgt werden.

NETZTRENNUNGSVORRICHTUNGEN

Wenn das Gerät über den Netzstecker ausgeschaltet wird, muss die Steckdose jederzeit leicht zugänglich bleiben.

AUSWECHSELN DER SICHERUNG

- Vor Auswechseln der Sicherung Gerät vom Netz trennen. Nur eine identische Sicherung benutzen.
- Mit einem Schraubendreher den Sicherungshalter aus seinem Gehäuse entfernen.
- Die durchgebrannte Sicherung aus dem Halter nehmen und durch eine identische Sicherung (2A) ersetzen.
- Den Sicherungshalter zurück ins Gehäuse setzen und Netz wieder anschließen.

Achtung: Wenn die neue Sicherung auch wieder durchbrennt, schalten Sie das Gerät aus und fragen Sie Ihren Fachhändler zu Rat. Benutzen Sie das Gerät auf keinen Fall, da es stark beschädigt werden könnte.

INSTALLATION

Das Gerät kann in jeder beliebigen Stellung montiert werden, solange für ausreichende Belüftung gesorgt ist. Der Ventilator und die Belüftungsschlitze dürfen auf keinen Fall behindert werden. Bei der Wahl des Anbringungsortes darauf achten, dass das Gerät leicht zugänglich für Wartungs- und Reinigungsarbeiten bleibt. Das Gerät muss fest und sicher installiert werden, um Erschütterungen und Spielraum während der Bewegungen zu vermeiden. Die Montagefläche muss stabil sein und mindestens 10-mal das Gewicht des Geräts tragen können. Das Gerät darf nur von einem Fachmann installiert werden. Es muss an einer Stelle installiert werden, wo es für Menschen unzugänglich ist und niemand unter dem Montagebereich stehen oder gehen kann.

HINTEREINANDERSCHALTEN MEHRERER GERÄTE

Wenn mehrere Geräte über einen DMX Controller gesteuert werden oder zwei und mehr Geräte im Master/Slave Betrieb arbeiten sollen, wird ein serielles Datenkabel benötigt. Die kombinierte Anzahl von Kanälen, die von allen Geräten in einer seriellen Datenverbindung benötigt werden, bestimmt die Anzahl von Geräten, die die Datenverbindung unterstützen kann.

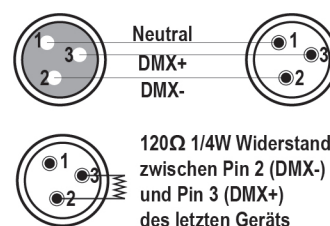
Die empfohlene Höchstlänge einer seriellen Datenverbindung beträgt 100m. Die empfohlene Höchstmenge an Geräten in einer seriellen Datenverbindung beträgt 16.

VERKABELUNG

Für den Anschluss der Geräte muss spezielles Datenkabel verwendet werden. Sie können solche DMX Kabel direkt im Fachhandel erwerben oder selbst ein Kabel fertigen. Wenn Sie Ihr Kabel selbst herstellen möchten, benutzen Sie bitte Datenkabel, das eine hochwertige Signalübertragung gewährleistet und weniger anfällig für elektromagnetische Störfelder ist.

KABELVERBINDER

Die Kabel müssen einen XLR Stecker auf der einen und eine XLR Buchse auf der anderen Seite besitzen.



DMX Steckerbelegung

Ein DMX Endwiderstand muss an den XLR Verbinder des letzten Geräts angeschlossen werden. Es handelt sich um einen 120 Ohm Abschlusswiderstand, der zwischen Stift 2 und 3 geschlossen wird.

ACHTUNG: Es darf kein Kontakt zwischen dem Neutralleiter und der Gehäusemasse des Geräts bestehen. Das Erden des Neutralleiters kann zu einer Masseschleife führen, und Ihr Gerät arbeitet auf seltsame Weise. Testen Sie die Kabel mit einem Ohmmeter, um die Polarität zu prüfen, und stellen Sie sicher, dass die Stifte weder geerdet noch kurzgeschlossen sind oder sich gegenseitig berühren.

LED DISPLAY



Das LED Display besitzt 4 Tasten: MENU / UP / DOWN / ENTER

SYSTEM MENU

Eine beliebige Taste drücken, um ins Menü zu gehen:

ADDR - EINSTELLUNG DER DMX ADRESSE.

1. MENU, UP, oder DOWN Taste drücken, bis "Addr" erscheint. ENTER drücken.
2. Die derzeitige Adresse erscheint und blinkt. Mit den UP/DOWN Tasten die gewünschte Adresse einstellen und mit ENTER bestätigen.

CHND - DMX KANÄLE

1. MENU Taste drücken bis "Chnd" erscheint. ENTER drücken. Entweder "12CH" oder "19CH" erscheint
2. Mit den UP/DOWN Tasten die gewünschte Anzahl Kanäle wählen und mit ENTER bestätigen.

SLAU - SLAVE MODE

MENU Taste drücken bis "SLAu" erscheint. ENTER drücken. Das Gerät arbeitet nun als Slave.

SOUN - KLANGAKTIVIERTER MODUS

1. MENU Taste drücken bis "SoUn" erscheint und ENTER drücken.
2. "So X" oder "Se X" erscheint. ENTER drücken. "So X" bedeutet, dass das integrierte Programm auf die Musik reagiert. "X" steht für eine Zahl zwischen 0 und 3. Mit den UP/DOWN Tasten das gewünschte Programm wählen. "Se X" steht für die Geräuschempfindlichkeit. "X" ist eine Zahl zwischen 0 und 99.

AUTO - AUTOMATISCHER BETRIEB

1. MENU Taste drücken bis "Auto" erscheint. ENTER drücken.
2. Auf dem Display erscheint "Au 0" - "Au 3". Mit den UP/DOWN Tasten die gewünschte Show wählen. ENTER drücken. "SP 0" - "SP 9" erscheint, wobei die Zahl die Geschwindigkeit darstellt.

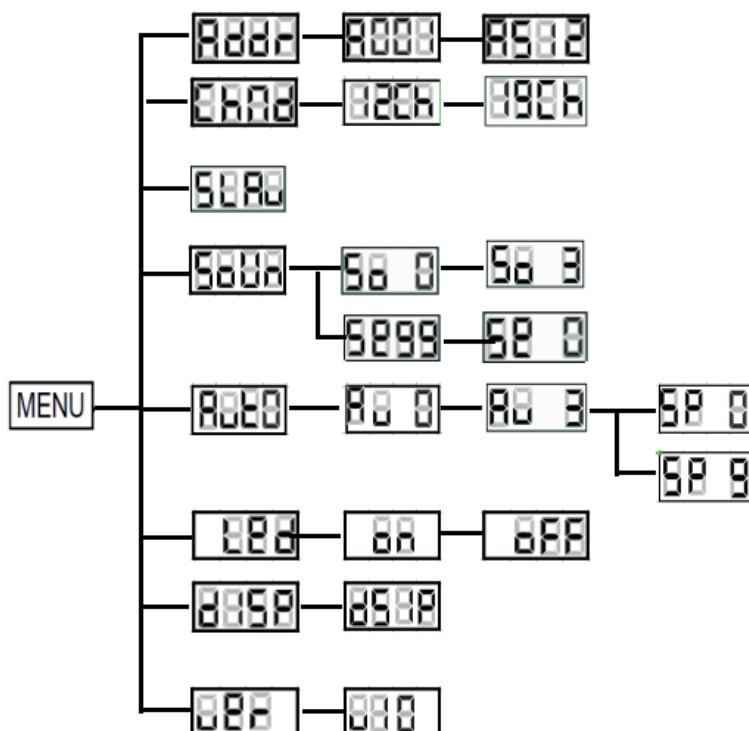
LED - HINTERGRUNDBELEUCHTUNG DES DISPLAYS

1. MENU Taste drücken bis "Led" erscheint. ENTER drücken.
2. Auf dem Display erscheint "ON" oder "OFF". Mit den UP/DOWN Tasten "ON" wählen, wenn das Display immer beleuchtet sein soll, bzw. "OFF" wählen, wenn sich die Beleuchtung nach 2 Minuten ausschalten soll.
3. ENTER drücken und dann die MENU Taste mindestens 3 Sekunden lang gedrückt halten, um die Einstellung zu bestätigen.

DISP - DREHUNG DES DISPLAYS UM 180°

1. MENU Taste drücken bis "dISP" erscheint. ENTER drücken.
2. Mit der UP Taste "dSIP" wählen, um das Display umzudrehen, bzw. "dISP" um in normaler Stellung zu bleiben.
3. Mit ENTER bestätigen.

Ver - Zeigt die Geräteversion an



DIE DETAILLIERTE DMX KANALTABELLE FINDEN SIE AM ENDE DER ANLEITUNG

FERNBEDIENUNG

EIN/AUS

COLOR/PAN: Farbauswahl: Drücken Sie DIMMER + oder DIMMER -, um die Helligkeit einzustellen. Wählen Sie die eingebauten Farben mit 1-9.

STROBE: STROBE Ein / Aus: Drücken Sie DIMMER + oder DIMMER -, um die Blitzgeschwindigkeit einzustellen

SOU / TILT: Keine Funktion

Full On: Alle Lichter sind an

GOBO / FADE: Farbübergang: Drücken Sie DIMMER + oder DIMMER -, um die Helligkeit einzustellen. 1-9 entsprechen der Farbeinblendgeschwindigkeit (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SOUND ON: Sound Control (0, 1, 2, 3): Drücken Sie DIMMER + oder DIMMER -, um das integrierte Programm in den Klangmodus zu schalten. 1-9 entsprechen der Geräuschempfindlichkeit (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SHOW 0: Sound Control (0, 1, 2, 3): Drücken Sie DIMMER + oder DIMMER -, um das integrierte Programm in den Klangmodus zu schalten. 1-9 entsprechen der Geräuschempfindlichkeit (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SOUND OFF: Automatikbetrieb (0, 1, 2, 3): Drücken Sie DIMMER + oder DIMMER -, um in den integrierten Show-Modus zu wechseln. 1-9 entsprechen der Geschwindigkeit (1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9)



HINWEISE FÜR DIE BATTERIE IN DER FERNBEDIENUNG



Dieses Symbol weist darauf hin, dass verbrauchte Batterien und Akkus nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern zu separaten Sammelstellen für das Recycling gebracht werden müssen.

ACHTUNG

Bei falsch eingesetzter Batterie besteht Explosionsgefahr. Batterie nur durch eine gleichwertige ersetzen.

- Alte und neue Batterie von Kindern fernhalten.
- Wenn das Batteriefach nicht richtig schließt, darf das Gerät nicht mehr benutzt und muss außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.

WARNUNG

- Die mitgelieferte Fernbedienung enthält eine Knopfzelle, die, wenn sie verschluckt wird, innerhalb von nur 2 Stunden schwere innere Verbrennungen mit Todesfolge verursachen kann.
- Wenn Sie Zweifel haben, ob die Batterie verschluckt oder in irgendein anderes Körperteil eingeführt wurde, rufen Sie sofort ärztliche Hilfe.

PFLEGE

Vor dem Reinigen das Gerät vom Netz trennen. Keine scharfen Reinigungsmittel benutzen. Staub und Schmutz mit einem sauberen Tuch abwischen. Wir übernehmen keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemässen Gebrauch, falsche Bedienung und Abnutzung entstanden sind. Technische Veränderungen vorbehalten.

TECHNISCHE DATEN

	PARLED318-FX1	PARLED318-FX2
Versorgung	100-240V~ 50/60Hz	
Verbrauch	45W	52W
Sicherung	2A	
Lichtquelle	3x 18W 6-in-1 RGBWA+UV LED	
	45x 0.5W RGB SMD LEDs	72x 0.5W RGB SMD LEDs
DMX Kanäle	12 oder 19	
Abmessungen	180 x 180 x 130mm	
Gewicht	1.5kg	

Ordnungsgemäße Entsorgung des Geräts



Dieses Zeichen bedeutet, dass das Gerät innerhalb der europäischen Gemeinschaft nicht in den normalen Hausmüll geworfen werden darf. Um Umwelt- und Gesundheitsschäden durch unkontrollierte Müllabfuhr zu vermeiden, muss das Gerät verantwortungsbewusst entsorgt und für dauerhafte Wiederverwertung der Rohstoffe recycelt werden. Bitte bringen Sie das alte Gerät zu einer Sammelstelle für elektrische und elektronische Geräte bzw. zu Ihrem Fachhändler, wo Sie das Gerät gekauft haben, damit eine umweltfreundliche Entsorgung gewährleistet ist.

DMX-KONTROLIRAN PAR Z ANIMACIJSKIM LED IN DALJINSKIM UPRAVLJALNIKOM

NAVODILA ZA UPORABO

NAVODILA ZA RAZPAKIRANJE

Takoj po prejemu naprave previdno razpakirajte škatlo, preverite vsebino, da zagotovite, da so vsi deli prisotni in da so bili prejeti v dobrem stanju. Takoj obvestite prevozno podjetje in obdržite embalažo za inšpekcijski pregled, če se zdi, da so poškodovani ali poškodovani deli ali če škatla sama kaže znake nepravilnosti. Hranite karton in vse embalažne materiale. V primeru, da je napravo treba vrniti v tovarni, je pomembno, da se naprava vrne v originalni škatli in pakiranju.

VSEBINA KARTONA

- 1 x PARLED318-FX1 ali PARLED318-FX2
- 1 x Navodila za uporabo
- 1 x Napajalni kabel
- 1 x Ročaj

OBRAZLOŽITEV SIMBOLOV NA SILKSCREENU

Trikotnik, ki vsebuje simbol strele, se uporablja za označevanje, kadar je ogroženo vaše zdravje (npr. zaradi električnega udara).

Klicaj v trikotniku kaže posebna tveganja pri rokovanju ali upravljanju naprave.

Enota ustreza standardom CE

Samo za uporabo v zaprtih prostorih

Najmanjša razdalja med aparatom in drugimi predmeti



Pred uporabo tega izdelka natančno preberite ta priročnik.

VARNOSTNA PRIPOROČILA

- Natančno preberite ta navodila, vključujejo pomembne informacije o namestitvi, uporabi in vzdrževanju tega izdelka.
- Prosimo, da uporabite ta uporabniški priročnik za nadaljnjo uporabo. Če prodajate enoto drugemu uporabniku, se prepričajte, da je tudi ta knjižica za navodila.
- Vedno se prepričajte, da se priključujete na ustrezno napetost in da napetost omrežja, s katero se povezujete, ni višja od tiste, ki je navedena na spodnji strani naprave.
- Aparat je del razreda I in mora biti izključno povezan z ozemljeno električno vtičnico.
- Ta izdelek je namenjen samo za uporabo v zaprtih prostorih!
- Da preprečite nevarnost požara ali udarca, ne izpostavljajte pritrditve na dež ali vlago. Prepričajte se, da med delovanjem v vročini ni vnetljivih materialov.
- Enota mora biti nameščena na mestu z ustreznim prezračevanjem, najmanj 50cm od sosednjih površin. Prepričajte se, da ni prezasedenih prezračevalnih rež.
- Svetilka za najmanjšo razdaljo od tega dela svetilke ali svetilke do osvetljenega predmeta je 0,5 m.
- Najvišja temperatura okolice (Ta) je 40°C. Naprave ne uporabljajte pri temperaturah, višjih od tega.
- V primeru resne težave z delovanjem nemudoma prenehajte uporabljati napravo. Nikoli ne poskušajte sami popraviti enote. Popravila, ki jih opravijo nekvalificirani ljudje, lahko povzročijo škodo ali okvaro. Obrnite se na

najbližji pooblaščen center za tehnično pomoč. Vedno uporabljajte iste vrste nadomestnih delov.

- Prepričajte se, da napajalni kabel nikoli ne stisnete ali poškodujete.
- Nikoli ne odklopite napajalnega kabla z vlečenjem ali vlekrom na vrvici.
- Izogibajte se neposrednemu izpostavljanju oči viru svetlobe, medtem ko je vklopljena, ker lahko občutljive osebe trpijo epileptični šok (posebej namenjen epileptikom) !.
- Izdelek je samo za dekorativne namene in ni primeren za osvetlitev gospodinjskih prostorov.
- Če pride do poškodbe zunanega gibkega kabla ali kabla te svetilke, ga izključno nadomešča proizvajalec ali njegov servisni zastopnik ali podobna usposobljena oseba, da bi se izognili nevarnosti.
- Svetlobni vir tega izdelka ni zamenljiv. Ko doseže konec življenjske dobe, je treba celotno enoto zavreči.

ODKLOP NAPRAVE

Kje se vtičak ali sponka uporablja kot pripomoček za odklop, dostop za odklop mora biti preprosto dostopen.

ZAMENJAVA VAROVALKE

Poiščite in odstranite napajalni kabel naprave. Ko je kabel odstranjen, se nahaja držalo varovalke, ki se nahaja v vtičnici. Vtično gonilko vstavite v električno vtičnico in nežno izvlecite držalo varovalke. Odstranite poškodovano varovalko in jo zamenjajte z novo.

Opozorilo: Če po zamenjavi varovalke še naprej potisnete varovalke, STOP uporabite enoto. Za nadaljnja navodila se obrnite na podporo strankam. Nadaljevanje uporabe naprave lahko povzroči resno škodo.

NAMESTITEV

Enoto namestite prek lukenj za vijake na nosilcu. Vedno se prepričajte, da je enota trdno pritrjena, da se med delovanjem izognete vibracijam in zdrsu. Vedno poskrbite, da je konstrukcija, na katero pritrjujete enoto, varna in da lahko podpira težo 10-kratne teže enote.

Nikoli ne stojte neposredno pod napravo pri vgradnji, odstranjevanju ali servisiranju naprave.

POVEZOVANJE NAPRAVE

Potrebovali boste serijsko podatkovno povezavo za zagon svetlobnih prikazov ene ali več naprav z uporabo krmilnika DMX-512 ali za izvajanje sinhroniziranih predvajanj v dveh ali več napravah, ki so nastavljena na način delovanja master / slave. Kombinirano število kanalov, ki jih zahtevajo vse naprave na serijski podatkovni povezavi, določa število naprav, ki jih lahko podpira podatkovna povezava.

Pomembno: Naprave na serijski / podatkovni povezavi morajo biti vezane v eni vrstici. Največja priporočena razdalja serijske podatkovne povezave: 100 metrov (1640 ft.) Največje priporočeno število napeljav na serijski podatkovni povezavi: 16 naprav

PODATKOVNI KABLI

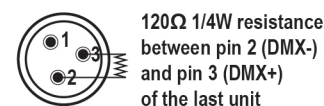
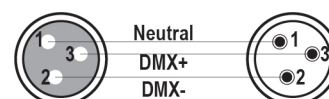
Za povezavo pritrtilnih elementov morate uporabiti podatkovne kable. Če se odločite za izdelavo lastnega kabla, uporabite podatkovne kable, ki lahko prenašajo signal visoke kakovosti in so manj nagnjeni k elektromagnetnim motnjam.

KABELSKI KONEKTORJI

Kabli morajo imeti na enem koncu moški konektor XLR in ženski XLR konektor na drugem koncu.

KONFIGURACIJA DMX KONEKTORJA

Terminator zmanjša napake signala. Da bi se izognili težavam pri prenosu signala in motnjam, je vedno priporočljivo priključiti DMX terminator.



POZOR

Ne dovolite stika med skupnim in pritrdiščem šasije. Ozemljitev skupnega lahko povzroči ozemljitveno zanko in vaša napeljava lahko nepravilno deluje. Preizkusite kable z ohm merilnikom, da preverite pravilnost polaritete in preverite, ali zatiči niso ozemljeni ali skrajšani na ščit ali drug drugega.

LED ZASLON



LED zaslon ima 4 gumb: MENU / UP / DOWN / ENTER

SISTEMSKI MENI

Pritisnite katerokoli tipko za vstop v začetni vmesnik.

ADDR - DMX NASTAVITEV ADRESE.

1. Pritisnite gumb MENU, UP ali DOL, dokler se ne prikaže "Addr", pritisnite ENTER.
2. Sedanja адреса bo prikazana in utripa. Pritisnite tipko GOR ali DOL, da poiščete želeno adresu. Pritisnite ENTER, da nastavite želeno DMX adresu.

CHND - DMX KANALNI NAČIN.

1. Pritisnite gumb MENU, dokler se ne prikaže "Chnd", pritisnite ENTER. Prikažejo se "12CH", "19CH"
2. Pritisnite tipko GOR ali DOL, da poiščete želeni način DMX kanala in pritisnite ENTER za potrditev in izhod.

SLAU - SLAVE NAČIN

Pritisnite gumb MENU, dokler se ne prikaže napis "SLAu", pritisnite ENTER. Napravo lahko nastavite kot sledilno enoto

SOUN - NAČIN ZVOČNE KONTROLE.

1. Pritisnite gumb MENU, dokler se ne prikaže "SoUn", pritisnite ENTER.
2. Na zaslonu se bo prikazalo »So X« ali »Se X«. Pritisnite tipko ENTER v »So X« pomeni vgrajen program v načinu za nadzor zvoka. "X" predstavlja številko med 0-3, pritisnite tipko GOR ali DOL, da poiščete želeno predstavo. V Se X pomeni zvočno občutljiv, "X" predstavlja številko med 0-99

AUTO - TO JE FUNKCIJA ZA SAMODEJNI ZAGON EFEKTA.

1. Pritisnite gumb MENU, dokler se ne prikaže "Auto", pritisnite ENTER.
2. Na zaslonu se prikaže bodisi "Au 0" - "Au 3". Pritisnite tipko GOR ali DOL, da poiščete želeni show, in nato pritisnite Enter, se prikaže "SP X", "SP 0" - "SP 9" je hitrost efekta.

LED - Z TO FUNKCIJO SE BO ZASLON IZKLOPIL PO 2 MINUTAH.

1. Pritisnite gumb MENU, dokler se ne prikaže "Led", pritisnite ENTER.
2. Na zaslonu se prikaže "ON" ali "OFF". Pritisnite tipko GOR ali DOL, da izberete "VKLOP", če želite, da se LED indikator vklopi, ali "IZKLOP", da preklopite, da se LED-zaslon izklopi po 2 minutah.
3. Pritisnite ENTER. in nato pritisnite in držite gumb MENU najmanj tri sekunde za potrditev.

DISP - TA FUNKCIJA BO OBRNILA ZASLON ZA 180°.

1. Pritisnite gumb MENU, dokler se ne prikaže "dISP", pritisnite ENTER.
2. Pritisnite gumb UP, da izberete "dSIP", da spremenite prikaz na zaslonu ali "dISP".
3. Pritisnite ENTER za potrditev.

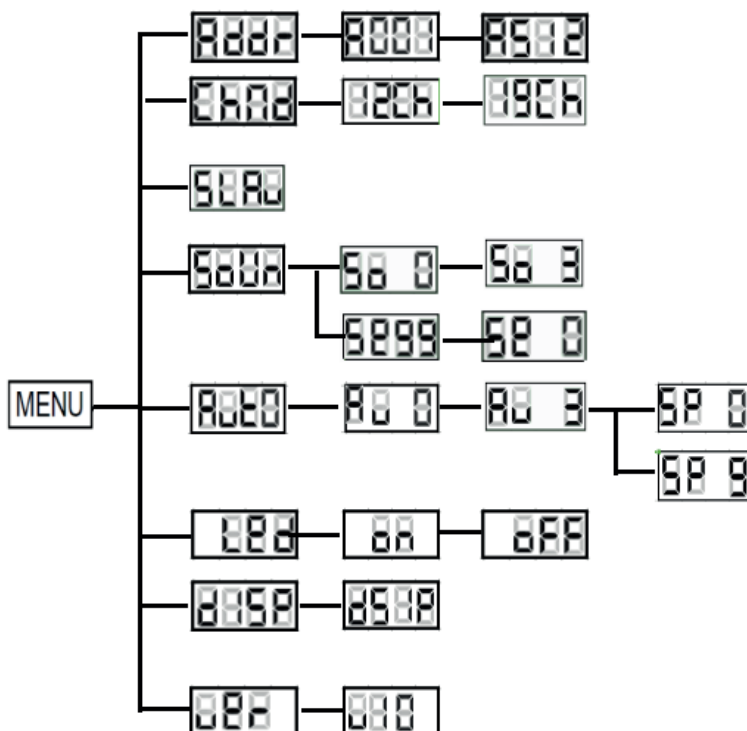
Ver - Prikaže različico naprave

DMX KANAL SLIKA POGLEJTE NA KONCU PRIROČNIKA

DALJINSKI UPRAVLJALNIK

ON/OFF

COLOR/PAN: Barvne spremembe, Pritisnite DIMMER + ali DIMMER - da prilagodite svetilnost.1-9 za spremembo vgrajenih barv



STROBE: STROBE On/Off, Pritisnite DIMMER + ali DIMMER - da prilagodite strobe hitrost

SOU/TILT: Brez funkcije

Full On: Vs evklopljeno

GOBO/FADE: Bledenje barve: Pritisnite DIMMER + ali DIMMER - da prilagodite svetilnost, 1-9 ki ustreza hitrosti bledenja barve (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SOUND ON: Zvočna kontrola (0, 1, 2, 3), Pritisnite DIMMER + ali DIMMER - za vklop vgrajenega programa v zvočnem načinu, 1-9, ki ustreza zvočni občutljivosti (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SHOW 0: Zvočna kontrola (0, 1, 2, 3), Pritisnite DIMMER + ali DIMMER - za vklop vgrajenega programa v zvočnem načinu, 1-9, ki ustreza zvočni občutljivosti (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SOUND OFF: Samodejni zagon (0, 1, 2, 3), Pritisnite DIMMER + ali DIMMER - za preklon v vgrajen show, 1-9, ki ustreza hitrostu samodejnega zagona (1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9)



PRIPOROČILA ZA BATERIJE



Ta simbol nakazuje, da se uporabljenih baterij ne sme odlagati z gospodinjskimi odpadki, ampak jih shraniti na ločenih zbirnih mestih za recikliranje.

POZOR

- Nevarnost eksplozije, če je baterija nepravilno nameščena. Zamenjajte le za isto ali enakovredno vrsto.
- Nove in stare baterije hranite izven dosega otrok.
- Če se proctor za baterije ne zapira pravilno, prenehajte uporabljati izdelek in ga shranite izven dosega otrok.

OPOZORILO

- Daljinski upravljalnik vsebuje gumbno celico. V primeru zaužitja lahko v roku 2 ur povzroči resne notranje opekline, ki bi lahko povzročile smrt.
- Če ste v dvomih, ali so baterije pogoltne ali vnesene v kateri koli drugi del telesa, se takoj posvetujte z zdravnikom.

NEGA

Pred čiščenjem enote jo odklopite, iz omrežja. Ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev. Za čiščenje prahu ali umazanije iz izdelka uporabite čisto krpo. Nismo odgovorni za škodo, ki nastane zaradi nepravilnega pošiljanja, nepravilne uporabe ali obrabe. Pridržujemo si pravico do tehničnih sprememb.

TEHNIČNE LASTNOSTI

	PARLED318-FX1	PARLED318-FX2
Napajanje	100-240V~ 50/60Hz	
Poraba	45W	52W
Vir svetlobe	3 x 18W 6-v-1 RGBWA+UV LED	
	45x 0.5W RGB SMD LEDs	72x 0.5W RGB SMD LEDs
DMX kanali	12 ali 19	
Dimenzije	180 x 180 x 130mm	
Teža	1.5kg	

Pravilno odstranjevanje tega izdelka



Ta oznaka pomeni, da se ta izdelek ne sme odstraniti z drugimi gospodinjskimi odpadki po vsej EU. Da bi preprečili morebitno škodo za okolje ali zdravje ljudi zaradi nenadzorovanega odstranjevanja odpadkov, ga odgovorno reciklirajte, da bi spodbujali trajnostno ponovno uporabo materialnih virov. Če želite vrniti uporabljeno napravo, uporabite sistem za vračilo in zbiranje ali se obrnite na trgovca na drobno, kjer je bil izdelek kupljen. Lahko sprejmejo ta izdelek za okolju varno recikliranje.

PROIECTOR DMX CU ANIMAȚIE LED & TELECOMANDĂ

MANUAL DE UTILIZARE

INSTRUCȚIUNI PRIVIND DESPACHETAREA

Imediat după primirea dispozitivului, despachetați cutia, verificați conținutul pentru a vă asigura că toate componentele sunt prezente și că au fost recepționate în stare bună. Contactați compania de transport marfă imediat și păstrați ambalajul pentru inspecție, dacă părțile sunt deteriorate de la transport sau dacă ambalajul prezintă semne de manipulare incorectă. Păstrați cutia de carton și toate materialele utilizate la ambalare, deoarece în cazul în care dispozitivul trebuie returnat la fabrică, este important ca acesta să fie returnat în ambalajul original.

CONȚINUTUL COLETULUI

- 1 buc. PARLED318-FX1 sau PARLED318-FX2
- 1 buc. manual de utilizare
- 1 buc. cablu de alimentare
- 1 buc. mâner

EXPLICAREA SIMBOLURILOR

Simbolul fulgerului în interiorul unui triunghi este utilizat pentru a indica de fiecare dată când sănătatea dumneavoastră este în pericol (de exemplu, pericol de electrocutare).

Semnul exclamării în interiorul unui triunghi indică riscuri deosebite în ceea ce privește manipularea și utilizarea aparatului.

Unitatea respectă standardele CE

Doar pentru a fi utilizat în interior

Distanța minimă dintre aparat și alte obiecte



Vă rugăm să citiți cu atenție manualul înainte de a utiliza acest produs.

RECOMANDĂRI PRIVIND SIGURANȚA

- Vă rugăm să citiți cu atenție aceste instrucțiuni deoarece includ informații importante privind instalarea, utilizarea și întreținerea produsului.
- Vă rugăm să păstrați manualul pentru consultări ulterioare. Dacă vindeți produsul altui utilizator, asigurați-vă că acesta primește și manualul cu instrucțiuni.
- Asigurați-vă întodeauna că vă conectați la tensiunea potrivită și că tensiunea la care vă conectați nu este mai mare decât cea indicată pe panoul din spate al dispozitivului.
- Aparatul face parte din clasa I de protecție și trebuie conectat la o priză cu pământare.
- Acest produs este destinat doar pentru a fi utilizat în interior!
- Pentru a preveni riscul unui incendiu sau al unui șoc electric, nu expuneți produsul la ploaie sau umezeală.
- Asigurați-vă că nu sunt materiale inflamabile în apropierea unității.
- Unitatea trebuie instalată într-o locație cu ventilație adecvată, la cel puțin 50cm de alte suprafețe adiacente.
- Asigurați-vă că fantele de ventilație nu sunt blocate.
- Distanța de iluminare de la lampă la obiectul luminat este de 0.5 m.
- Temperatura ambientală maximă (Ta) este de 40°C. Nu utilizați dispozitivul la temperaturi mai mari decât acesta.
- În cazul unei probleme grave de funcționare, opriți utilizarea aparatului imediat. Nu încercați niciodată să reparați aparatul. Reparațiile efectuate de persoane necalificate pot duce la deteriorări sau defecțiuni. Vă rugăm contactați cel mai apropiat centru de asistență tehnică autorizat. Utilizați întotdeauna același tip de piese de schimb.

- Asigurați-vă că cablul de alimentare nu este îndoit sau deteriorat.
- Nu deconectați niciodată cablul de alimentare trăgând sau smulgând de acesta.
- Evitați expunerea directă a ochilor la sursa de lumină în timp ce aceasta funcționează, deoarece persoanele sensibile pot suferi un șoc epileptic (în special pentru persoanele epileptice)!
- Produsul este doar pentru scopuri decorative și nu este potrivit pentru iluminarea camerei.
- Dacă cablurile dispozitivului sunt deteriorate, acestea trebuie înlocuite de producător sau un personal calificat pentru a evita accidentările.
- Sursa de lumină nu se poate înlocui. Când ajunge la sfârșitul duratei de viață, întreaga unitate trebuie reciclată ecologic.

DECONNECTAREA DE URGENȚĂ A DISPOZITIVULUI

În cazul în care un ștecher sau o siguranță automată este folosit ca dispozitiv de deconectare rapidă, acesta trebuie să fie ușor accesibil.

ÎNLOCUIREA SIGURANȚEI

Localizați și scoateți cablul de alimentare al unității. Odată ce cablul a fost scos, localizați suportul siguranței din interiorul prizei. Introduceți o șurubelniță cu cap plat și scoateți ușor suportul siguranței. Îndepărtați siguranța deteriorată și înlocuiți-o cu una nouă.

ATENȚIE: Dacă după înlocuirea siguranței, aceasta continuă să sară, nu mai utilizați unitatea. Contactați serviciul de asistență pentru clienți pentru mai multe instrucțiuni. Continuarea utilizării unității poate provoca dauna grave.

INSTALAREA

Unitatea trebuie montată prin găurile de șurub ale consolei. Asigurați-vă întotdeauna că unitatea este fixată ferm pentru a evita vibrațiile și alunecarea în timpul funcționării. Asigurați-vă întotdeauna că structura pe care o instalați este sigură și poate suporta o greutate de 10 ori mai mare decât cea a dispozitivului.

Nu stați niciodată sub dispozitiv atunci când îl montați, demontați sau reparați.

CONECTAREA DISPOZITIVULUI

Veți avea nevoie de conectarea unor dispozitive în serie pentru funcționarea jocurilor de lumini de la unul sau mai multe dispozitive folosind dispozitivul DMX-512 sau pentru a realiza spectacole sincronizate cu două sau mai multe dispozitive de control setate pe modul de funcționare master/slave. Numărul de canale solicitat de toate dispozitivele pe o legătură de date în serie determină numărul elementelor pe care le poate suporta legătura de date.

Important: Dispozitivele trebuie să fie legate în serie. Distanța maximă recomandată pentru conexiuni de date în serie: 100 metri (1640 ft.). Numărul maxim recomandat de dispozitive pe o conexiune de date în serie: 16.

CABLURI DE DATE

Pentru a lega dispozitivele împreună, trebuie să utilizați cabluri de date. Dacă alegeți varianta de a vă construi dumneavoastră cablul, vă rugăm să folosiți cabluri de date de calitate, care pot transmite semnalul nedistorsionat și sunt mai puțin predispuse la interferențe electromagnetice.

CONECTORI CABLURI

Cablul trebuie să aibă un conector tată XLR la un capăt și un conector mamă XLR la celălalt capăt.

Configurare conector DMX

Pentru a evita problemele de transmisie a semnalului și interferențele, este recomandabil să conectați un dispozitiv final pentru semnal DMX (terminator), pentru reducerea erorilor de conexiune.

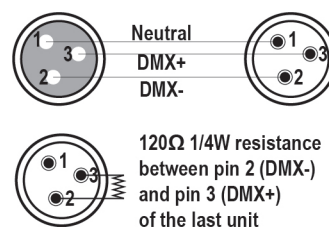
ATENȚIE

Nu permiteți contactul între nul și pământarea dispozitivului, deoarece poate provoca o buclă de curent și dispozitivul poate funcționa haotic. Testați cablurile cu multimetru pentru a verifica polaritatea corectă și pentru a vă asigura că pinii de alimentare de la cablul de rețea (faza și nul) nu sunt în scurt față de carcasa aparatului.

AFIȘAJ LED



Afișajul LED are 4 butoane: MENU / SUS / JOS / ENTER



MENIU SISTEM

Apăsați orice tastă pentru a intra în interfața inițială.

ADDR - DMX - SETARE ADRESĂ

1. Apăsați oricare din butoanele MENU, SUS, sau JOS până când este afișat "Addr", apoi apăsați ENTER.
2. Adresa curentă va fi afișată acum și va lumina intermitent. Apăsați butoanele SUS sau JOS pentru a găsi adresa dorită. Apăsați ENTER pentru a seta adresa DMX dorită.

CHND - DMX - MOD CANAL

1. Apăsați butonul MENU până când este afișat "Chnd", apoi apăsați ENTER. Vor fi afișate fie "12CH", fie "19CH".
2. Apăsați butoanele SUS sau JOS pentru a găsi modul canalului DMX dorit și apăsați ENTER pentru a confirma și a ieși.

SLAU - MOD SLAVE

Apăsați butonul MENU până când este afișat "SLAu", apoi apăsați ENTER. Se poate seta dispozitivul ca slave.

SOUN - MOD CONTROL SUNET

1. Apăsați butonul MENU până când este afișat "SoUn", apoi apăsați ENTER.
2. Va fi afișat "So x", sau "Se X", apăsați ENTER, în modul "So X" înseamnă program încorporat în modul control sunet. "X" reprezintă un număr între 0-3, apăsați butoanele SUS sau JOS pentru a găsi spectacolul dorit. În Se X înseamnă sensibilitatea sunetului, "X" reprezentând un număr între 0-99.

AUTO - ACEASTA ESTE FUNCȚIA DE RULARE AUTOMATĂ A EFECTULUI

1. Apăsați butonul MENU până când este afișat "Auto", apoi apăsați ENTER.
2. Va fi afișat fie "Au 0" fie "Au 3". Apăsați butoanele SUS sau JOS pentru a găsi spectacolul dorit. Apăsați apoi Enter, va fi afișat "SP X", "SP 0" - "SP 9" este viteza efectului.

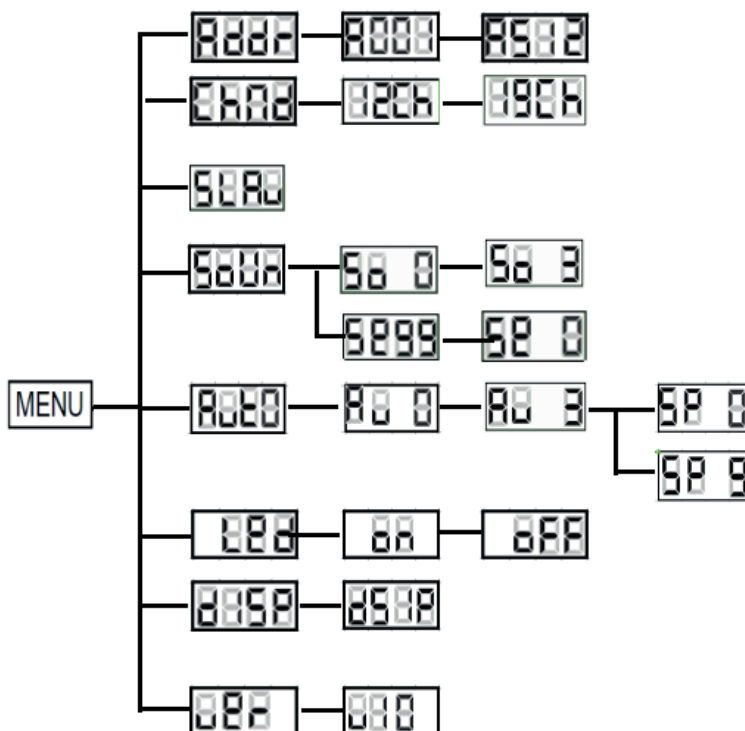
LED - CU ACEASTĂ FUNCȚIE LUMINA DE FUNDAL SE VA OPRI DUPĂ 2 MINUTE

1. Apăsați butonul MENU până când este afișat "Led", apoi apăsați ENTER.
2. Pe ecran va fi afișat "ON" sau "OFF". Apăsați butoanele SUS sau JOS pentru a selecta "ON" pentru a păstra ecranul LED aprins tot timpul, sau "OFF" pentru a comuta la modul de dezactivare a ecranului LED după 2 minute.
3. Apăsați ENTER, apoi apăsați și țineți apăsat butonul MENU timp de cel puțin trei secunde pentru a confirma.

DISP - ACEASTĂ FUNCȚIE VA ROTI ECRANUL 180°.

1. Apăsați butonul MENU până când este afișat "dISP", apăsați ENTER.
2. Apăsați butonul SUS pentru a selecta "dSIP" pentru a inversa ecranul, sau "dISP" pentru a schimba ecranul înapoi.
3. Apăsați ENTER pentru a confirma.

Ver - Afișează verisunea dispozitivului



PENTRU FORMATUL CANALULUI DMX VĂ RUGĂM SĂ CONSULTAȚI SFÂRȘITUL MANUALULUI

TELECOMANDĂ

PORNIRE/OPRIRE

COLOR/PAN: Alegere culoare, apăsați DIMMER + sau DIMMER - pentru a regla luminozitatea. 1-9 pentru a alege culorile încorporate

STROBE: Pornire STROBOSCOP, Apăsați DIMMER + sau DIMMER - pentru a regla viteza strobocopului

SOU/TILT: Nicio funcție

Full On: Toate pornite

GOBO/FADE: Estompere culoare: Apăsați DIMMER + sau DIMMER - pentru a regla luminozitatea, 1-9 corespunde vitezei de estompere a culorii (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SOUND ON: Control audio (0, 1, 2, 3), Apăsați DIMMER + sau DIMMER - pentru a comuta de la programul încorporat la modul audio, 1-9 corespunde sensibilității sunetului (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SHOW 0: Control audio (0, 1, 2, 3), Apăsați DIMMER + sau DIMMER - pentru a comuta de la programul încorporat la modul audio, 1-9 corespunde sensibilității sunetului (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SOUND OFF: Mod rulare automată (0, 1, 2, 3), Apăsați DIMMER + sau DIMMER - pentru a comuta la modul spectacolului încorporat, 1-9 corespunde vitezei automate de rulare (1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9)



RECOMANDĂRI PENTRU BATERII

Acest simbol indică faptul că bateriile uzate nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile menajere, ci trebuie colectate la centre de reciclare.

ATENȚIE

Pericol de explozie dacă bateriile nu sunt instalate corect. Înlocuiți întotdeauna cu același tip de baterii sau cu echivalentul acestora. Nu țineți bateriile noi sau vechi la îndemâna copiilor. Dacă compartimentul pentru baterii nu se închide complet, nu mai utilizați produsul și țineți-l departe de copii.

AVERTISMENT

Telecomanda furnizată conține o baterie tip nasture. În cazul înghițirii acesteia, poate provoca arsuri interne severe în doar 2 ore, ceea ce ar putea duce la deces.

Dacă nu sunteți sigur dacă bateria a fost înghițită sau introdusă în orice altă parte a corpului, contactați imediat un doctor.

CURĂȚARE

Înainte de a curăța unitatea, deconectați-o de la priză. Nu utilizați agenți de curățare duri. Utilizați un material textil curat pentru a șterge praful și murdăria de pe produs. Nu suntem responsabili pentru daunele cauzate de manipularea și utilizarea necorespunzătoare sau uzură. Ne rezervăm dreptul de a face modificări tehnice fără o notificare prealabilă.

SPECIFICAȚII

	PARLED318-FX1	PARLED318-FX2
Alimentare	100-240V~ 50/60Hz	
Consum	45W	52W
Sursa de lumină	3 LED-uri 6-in-1 RGBWA+UVx 18W	
	45 LED-uri SMD RGB x 0.5W	72 LED-uri SMD RGB x 0.5W
Canale DMX	12 sau 19	
Dimensiuni	180 x 180 x 130mm	
Greutate	1.5kg	

RECICLAREA CORECTA A ACESTUI PRODUS

Simbolul alăturat indică faptul că deșeurile de echipamente electrice și electronice nu se reciclează împreună cu deșeurile menajere. Pentru a preveni un posibil pericol față de mediul înconjurător sau față de sănătatea dumneavoastră din cauza reciclării necontrolate a deșeurilor, vă rugăm să separați acest produs de alte tipuri de deșeurii și să-l reciclați în mod responsabil. Reciclarea controlată a aparatelor de uz casnic joacă un rol vital în refolosirea, recuperarea și reciclarea echipamentelor electrice și electronice.

PROYECTOR PAR DMX DE ANIMACION LED CON MANDO A DISTANCIA

MANUAL DE INSTRUCCIONES

DESEMBALAJE

Cuándo reciba el equipo, abra el embalaje y verifique que el contenido está completo y en buen estado. Si no fuera así, comuníquelo inmediatamente al transportista y conserve el embalaje si este muestra daños. Conserve el embalaje y todos los materiales de embalaje para poder transportar el equipo con toda seguridad.

CONTENIDO DEL EMBALAJE

- 1 PARLED318-FX1 o PARLED318-FX2
- 1 Cable de corriente
- 1 Manual de instrucciones
- 1 Soporte

EXPLICACION DE LOS SIMBOLOS DEL EQUIPO



El rayo dentro de un triángulo avisa al usuario de un daño físico (Riesgo de electrocución, por ejemplo).



El punto de exclamación dentro del triángulo indica un riesgo en la manipulación o instalación del equipo.



El equipo es conforme a la norma CE



Únicamente para su uso en interiores



Distancia mínima entre el equipo y otros objetos



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lea atentamente este manual que contiene informaciones importantes de la instalación, uso y mantenimiento de este equipo.

- Conserve el manual para consultas futuras. Si el equipo cambia de propietario algún día asegúrese de que recibe el manual.
- Asegúrese de que la tensión del enchufe, se corresponde con las necesidades del equipo y no supera el Voltaje requerido por el equipo e indicado en la placa indicadora del mismo.
- Este equipo forma parte de la clase y debe ser conectado obligatoriamente a una toma de corriente con toma de tierra.
- Únicamente para ser usado en interiores!
- Para evitar cualquier riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga el equipo a la lluvia o la humedad. Asegúrese de que ningún objeto inflamable se encuentra cerca del equipo durante el funcionamiento del mismo.
- Instale el equipo en un lugar bien ventilado a una distancia como mínimo de 1 metro de cualquier superficie. Asegúrese de que las rejillas de ventilación del equipo, no quedan obstruidas.
- La distancia mínima entre el proyector y el objeto a iluminar debe ser superior a 0,5m.
- Ne haga funcionar el equipo durante más de 8 horas seguidas. Déjelo enfriar antes de utilizarlo de nuevo, con el fin de prolongar su vida.
- Desenchufe el equipo de la corriente antes de cualquier manipulación o mantenimiento. Cuándo usted cambie un fusible, hágalo por uno de idénticas características al original.

- La temperatura ambiente no debe pasar de 40°C. No haga funcionar el equipo a temperaturas superiores.
- En caso de malfuncionamiento, pare inmediatamente el equipo. No intente jamás reparar usted mismo el equipo. Una reparación mal efectuada, puede provocar daños y malfuncionamientos. Contacte con un servicio autorizado. Haga que utilicen únicamente recambios originales.
- Asegúrese de que le cable de corriente nunca esté dañado o pellizcado.
- Jamás desenchufe el equipo tirando del cable, hágalo desde la propia clavija y con cuidado.
- No exponga los ojos a la fuente luminosa. En ciertas personas sensibles, la fuerte luminosidad puede provocar una crisis de epilepsia
- La luminaria no se ha de usar con fines decorativos y no es adecuada como iluminación domestica normal.
- Si el cable de corriente del equipo está dañado, este debe ser reemplazado por el fabricante o por un técnico cualificado, para evitar cualquier riesgo de electrocución.
- La fuente luminosa de este equipo, no es reemplazable. Si estas se dañan, todo el equipo ha de ser tirado a la basura.

DISPOSITIVO DE CORTE

Cuándo el cable de corriente o el interruptor del equipo, sean utilizados como método de desconexión, este dispositivo debe permanecer fácilmente accesible;

CAMBIO DE FUSIBLE

Desenchufe el equipo de la corriente. Saque el porta fusible de su ubicación, con la ayuda de un destornillador. Saque el fusible quemado y reemplácelo por uno de idénticas características (2A). Vuelva a colocar el porta fusiles y conecte el equipo a la corriente.

Atención: Si el fusible vuelve a saltar, deje de usar el equipo inmediatamente. Contacte con su vendedor y pídale consejo. Si sigue usando el equipo corre el riesgo de causar graves daños al equipo.

INSTALACION

Fije el equipo por medio de los agujeros de tornillo en el soporte. Asegúrese de que su equipo está sólidamente fijado para evitar vibraciones y movimientos durante el funcionamiento. Compruebe siempre que la estructura que soporta el equipo sea suficientemente sólida y capaz de soportar al menos 10 veces el peso del equipo.

El equipo debe ser fijado por profesionales en un lugar dónde no está al alcance de las personas y no pase nadie por debajo de el o encima de un camino de personas.

CONEXION DMX

CONEXIONADO DE MAS EFECTOS

Necesitará un cable de datos en serie para poder hacer funcionar más efectos por medio de una controladora DMX512 o para hacer funcionar 2 o más efectos en modo Maestro/Esclavo. El número combinado de canales requerido por el conjunto de equipos en un cable de datos en serie define el número de equipos que el cable de datos puede soportar.

Importante: Los equipos deben estar conectados en serie en una sola línea. La distancia máxima recomendada es de 100m. El número máximo de equipos conectados en una red de datos es de 16.

CÂBLEADO

Para conectar los equipos juntos, debe de utilizar cables de transmisión de datos. Usted puede comprar los cables DMX certificados directamente a su vendedor/distribuidor o construir sus propios cables. Si usted quiere construirlos usted mismo, utilice los cables de datos de alta calidad que estarán más protegidos de las interferencias electromagnéticas.

CONECTORES DE CABLE

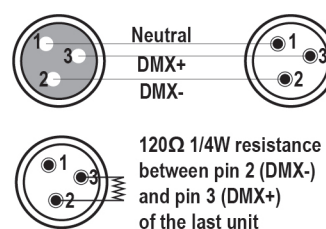
El cable debe de tener una conexión XLR macho en uno de los lados y una conexión XLR Hembra al otro lado.

CONFIGURACIÓN DE LOS CONECTORES DMX

Una resistencia de final de línea reduce los errores de señal. Para evitar problemas de transmisión de señales, es aconsejable de conectar una resistencia de fin de línea DMX.

ATENCION

No debe de haber ningún contacto entre el común y la masa del chasis del equipo. La conexión de la masa del común puede provocar un bucle de masa y su equipo funcionará de manera ex-



traña. Compruebe los cbles con la ayuda de un óhmetro para confirmar la polaridad y asegurarse que las tomas no están conectadas a masa ni cortocircuitadas con el blindaje o mutuamente.

DISPLAY DE LED

El display cuenta con 4 botones: MENU / UP / DOWN / ENTER



MENU

Apriete en cualquier tecla para abrir el interface inicial

ADDR - AJUSTE DE LA DIRECCIÓN DMX.

1. Apriete en las teclas MENU, UP, o DOWN hasta que "Addr" se muestre.
2. La dirección actual se muestra y parpadea. Ajuste la dirección deseada por medio de las teclas UP/DOWN y confirme con ENTER.

CHND - NUMERO DE CANAL DMX

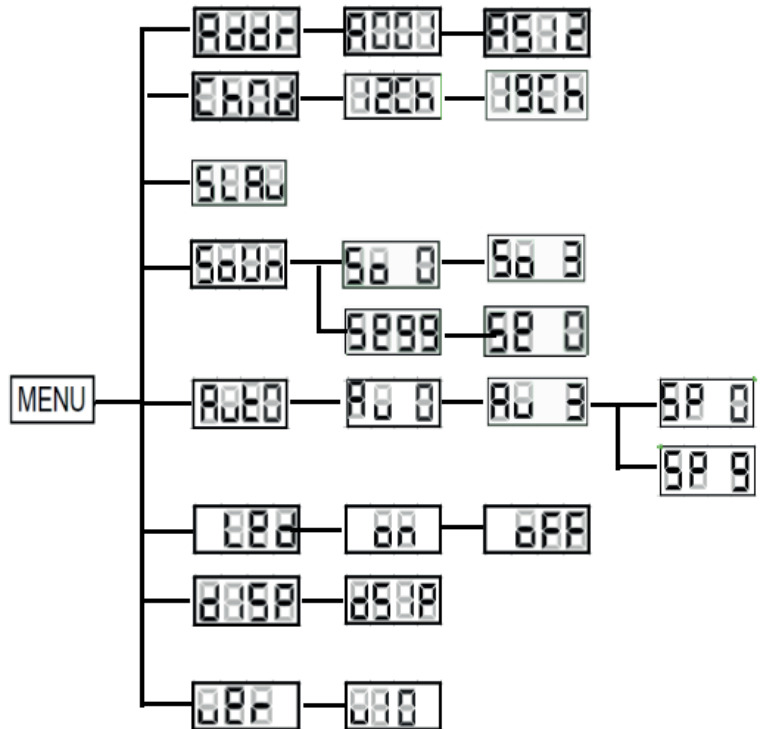
1. Apriete en MENU hasta que "Chnd" se muestre. Apriete en ENTER. "12CH", o "19CH" se mostrará.
2. Seleccione el número de canales deseado y confirme o quite con ENTER.

SLAU - MODO ESCLAVO

Apriete en MENU hasta que "SLAu" se muestre. Apriete en ENTER. El equipo se mantendrá en modo esclavo.

SOUn - ACTIVACION AUDIO

1. Apriete en MENU hasta que "SoUn" se muestre. Apriete en ENTER.
2. "So X" o "Se X" se mostrará. Apriete en ENTER. "So X" significa el programa integrado en modo sonido. La "X" representa una cifra entre 0 y 3. Seleccione el programa deseado con las teclas UP/DOWN. "Se X" significa la sensibilidad sonora y la "X" representa una cifra entre 0 y 99.



AUTO - FUNCIONAMIENTO AUTOMATICO

1. Apriete en MENU hasta que "Auto" se muestre. Apriete en ENTER.
2. "Au 0" o "Au 3" se muestra. Seleccione un programa con las teclas UP/DOWN y confirme con ENTER. "SP X" se mostrará, "SP 0" - "SP 9" ajuste de la velocidad del efecto.

LED - ACTIVACION DESACTIVACION DE LA RETROILUMINACION DE LA PANTALLA

1. Apriete en MENU hasta que "Led" se muestre y apriete en ENTER.
2. "ON" o "OFF" se mostrará. Seleccione "ON" con las teclas UP/DOWN si la pantalla ha de permanecer encendida permanentemente. Si selecciona "OFF", se apagará después de 2 Minutos.
3. Apriete en ENTER y mantenga la tecla MENU apretada durante al menos 3 segundos para confirmar.

DISP - INVERSION DE LA PANTALLA 180°.

4. Apriete en MENU hasta que "dISP" se muestre. Apriete en ENTER.
5. Apriete en la tecla UP para seleccionar "dSIP" para invertir la pantalla o "DISP" para volver al sentido normal.
6. Confirme con ENTER.

Ver - Muestra la versión del equipo

ENCONTRARÁ LOS DETALLES DE LOS CANALES DMX AL FINAL DEL MANUAL

MANDO A DISTANCIA



Encendido/Apagado

COLOR/PAN: Selección de colores: Apriete en DIMMER + o DIMMER - para ajustar la luminosidad y seleccione los colores con 1-9

STROBE: ON/OFF del estroboscopio: Apriete en DIMMER + o DIMMER - para ajustar la velocidad de flashes

SOU/TILT: Sin función

Full On: Todo iluminado

GOBO/FADE: Fundido de colores: Apriete en DIMMER + o DIMMER - para ajustar la luminosidad. 1-9 corresponde a la velocidad de fundido (11, 22, 33, 44,55, 66, 77, 88, 99)

SOUND ON: Activación por el sonido (0, 1, 2, 3): Apriete en DIMMER + o DIMMER - para poner el programa integrado en modo sonido. 1-9 corresponde a la sensibilidad sonora (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SHOW 0: Controlado por el sonido (0, 1, 2, 3): Apriete en DIMMER + o DIMMER - para conmutar el programa integrado en modo sonido. 1-9 corresponde a la sensibilidad sonora (11, 22, 33, 44, 55, 66, 77, 88, 99)

SOUND OFF: Modo automático (0, 1, 2, 3): Apriete en DIMMER + o DIMMER - para conmutar el programa integrado en modo automático. 1-9 corresponde a la velocidad (1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9)

ADVERTENCIAS CONCERNIENTE A LA PILA DEL MANDO A DISTANCIA

Este pictograma indica que las pilas y baterías usadas no deben ser tiradas a la basura doméstica si no que las debe llevar a un punto de recogida para que puedan ser recicladas

ATENCIÓN

Peligro de explosión si la pila no se cambia correctamente. Reemplazar únicamente por una pila de idénticas características. Conservar las pilas nuevas y usar las pilas fuera del alcance de los niños. Si el compartimento de la pila no se cierra correctamente, deje de usar el equipo y mantener fuera del alcance de los niños.

ADVERTENCIA

El mando a distancia incluido contiene una pila de botón. Si la pila de botón es tragada, esta puede provocar graves quemaduras internas y provocar la muerte en menos de 2 horas. En caso de duda de si las baterías pueden haber sido ingeridas o introducidas en cualquier parte del cuerpo, consulte a un médico de inmediato.

MANTENIMIENTO

Antes de limpiar el equipo, desenchúfelo de la corriente, no utilice detergentes agresivos. Utilice un paño seco para quitar el polvo. Declinamos cualquier responsabilidad por daños causados por un uso indebido, manipulación o modificación. Bajo reserva de modificaciones técnicas.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

	PARLED318-FX1	PARLED318-FX2
Alimentación	100-240V~ 50/60Hz	
Consumo	45W	52W
Fusible	2A	
Fuente luminosa	3x 18W 6-in-1 RGBWA+UV LED	
	Canales DMX	72x 0.5W RGB SMD LEDs
Canales	12 o 19	
Dimensiones	180 x 180 x 130mm	
Peso	1.5kg	

Eliminación del producto

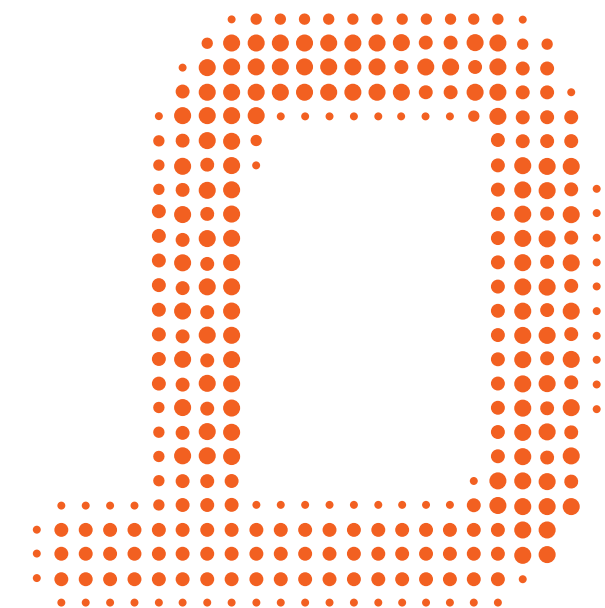
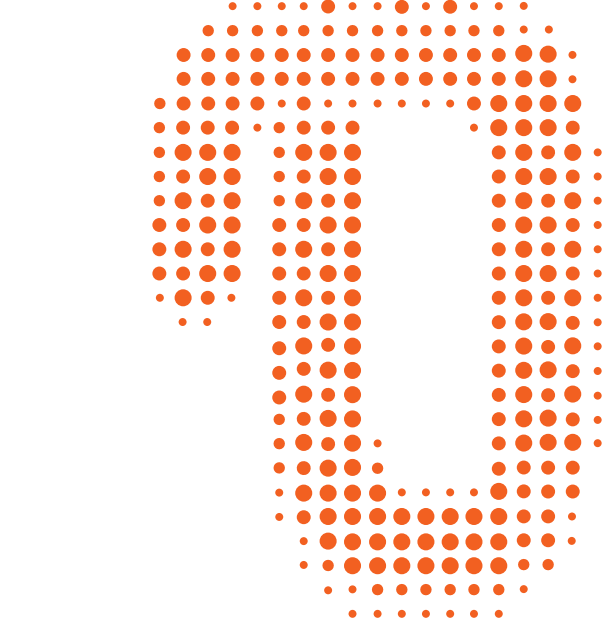
Este símbolo indica que este producto no debe desecharse en la basura doméstica en los países de la Comunidad Europea. Para proteger el medio ambiente y / o la salud humana de la eliminación no controlada, debe reciclarse de manera responsable para apoyar la reutilización sostenible de los recursos. Para reciclar el equipo usado, llévalo a un centro de recolección de electrodomésticos o comuníquese con el distribuidor donde adquirió el producto. Asegurarán el reciclaje ecológico del producto.

12 CHANNEL DEFINITION TABLE

Mode	12CH	Function	Value
6in1 Wash	1	Master Dimmer	000-255 0%~ 100% linear dimming from dark to brighter
	2	Strobe	000-008 Open
			009-255 Stroboscope (Speed 0 - 100%)
	3	Red	000- 255 0%~ 100%
	4	Green	000- 255 0%~ 100%
	5	Blue	000- 255 0%~ 100%
	6	White	000- 255 0%~ 100%
	7	Amber	000- 255 0%~ 100%
8	UV	000- 255 0%~ 100%	
5050	9	Strobe-5050	000-008 Open
			009-255 Stroboscope (Speed 0 - 100%)
	10	Red-5050	000- 255 0%~ 100%
	11	Green-5050	000- 255 0%~ 100%
12	Blue-5050	000- 255 0%~ 100%	

19 CHANNEL DEFINITION TABLE

Mode	19CH	Function	Value
6in1 Wash	1	Master Dimmer	000-255 0%~ 100% linear dimming from dark to brighter
	2	Strobe	000-008 Open
			009-255 Stroboscope (Speed 0 - 100%)
	3	Red	000- 255 0%~ 100%
	4	Green	000- 255 0%~ 100%
	5	Blue	000- 255 0%~ 100%
	6	White	000- 255 0%~ 100%
	7	Amber	000- 255 0%~ 100%
	8	UV	000- 255 0%~ 100%
	9	Function	000-050 Manual Control(Based on CH 3-8 Value)
051-100 Color Macro			
101-150 Color Fade 1 effect			
151-200 Color Fade 2 effect			
201-255 Color Jump change			
10	Function Speed	000- 255 Function Speed from slow to fast	
5050	11	Strobe-5050	000-008 Open
			009-255 Stroboscope (Speed 0 - 100%)
	12	Red-5050	000- 255 0%~ 100%
	13	Green-5050	000- 255 0%~ 100%
	14	Blue-5050	000- 255 0%~ 100%
	15	Function	000-007 Manual(Based on CH 11-14 Value)
			008-255 5050 Color chase 1-16
	16	Speed Control	000- 255 Speed from slow to fast
	17	Run Color	000-007 Built-in Color Effect
			008-255 R G B Color mixing
	18	BackGround	000-007 Built-in Color Effect
			008-015 No backlight
			016-255 R G B Color mixing
19	Direction	000-127 Forward	
		008-255 Reverse	



PARLED318-FX1



PARLED318-FX2

View the product on our website

Imported from China by LOTRONIC S.A.

Avenue Zénobe Gramme 9

B-1480 Saintes



www.ibiza-light.com

©Copyright LOTRONIC 2018